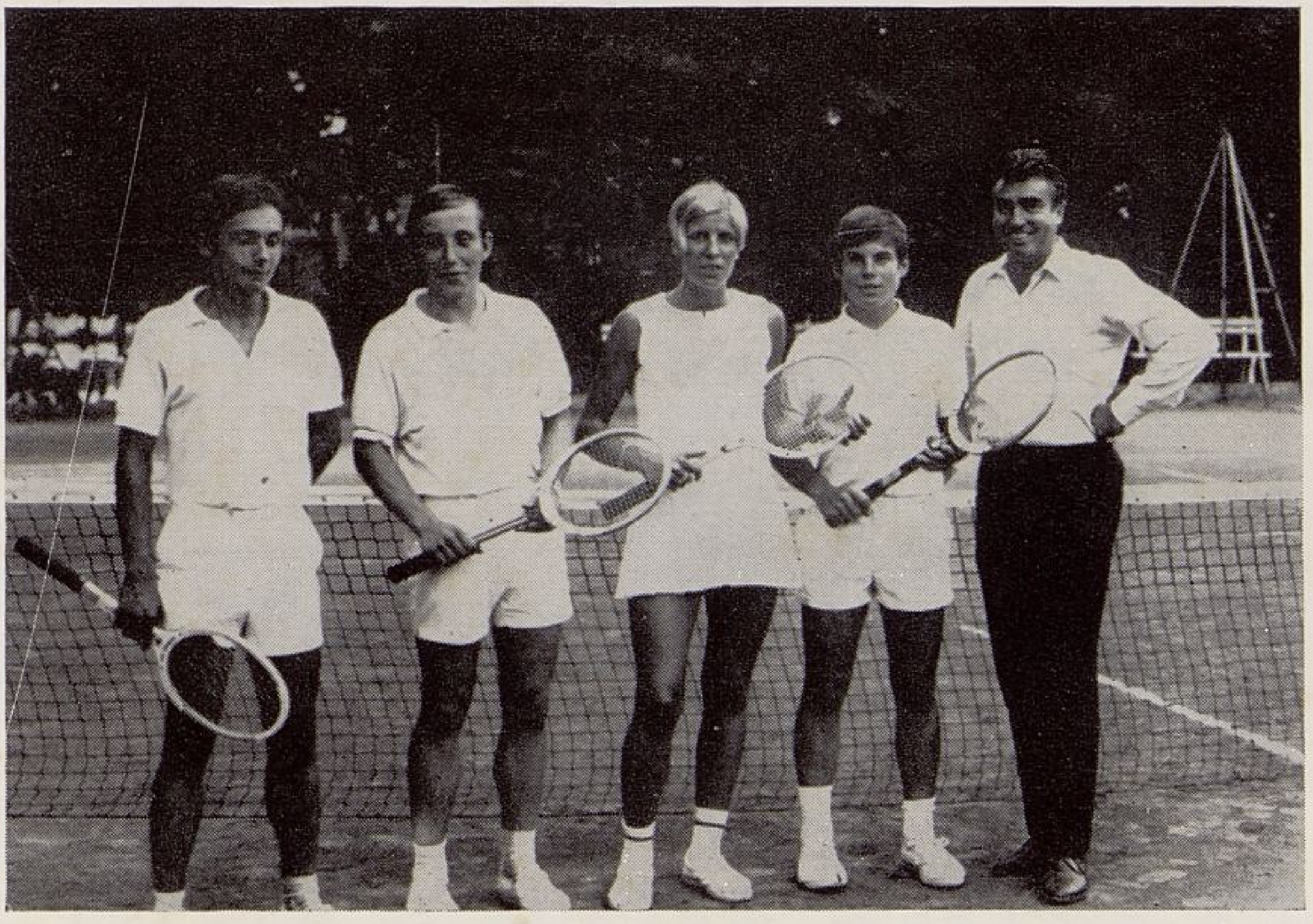
La Vie au Grand Air

SPORTS SAINT-MAURIENS

PRIX : 1 FRANC — 50e ANNÉE - 9e série - MENSUEL - Abonnement, 1 an : 10 F

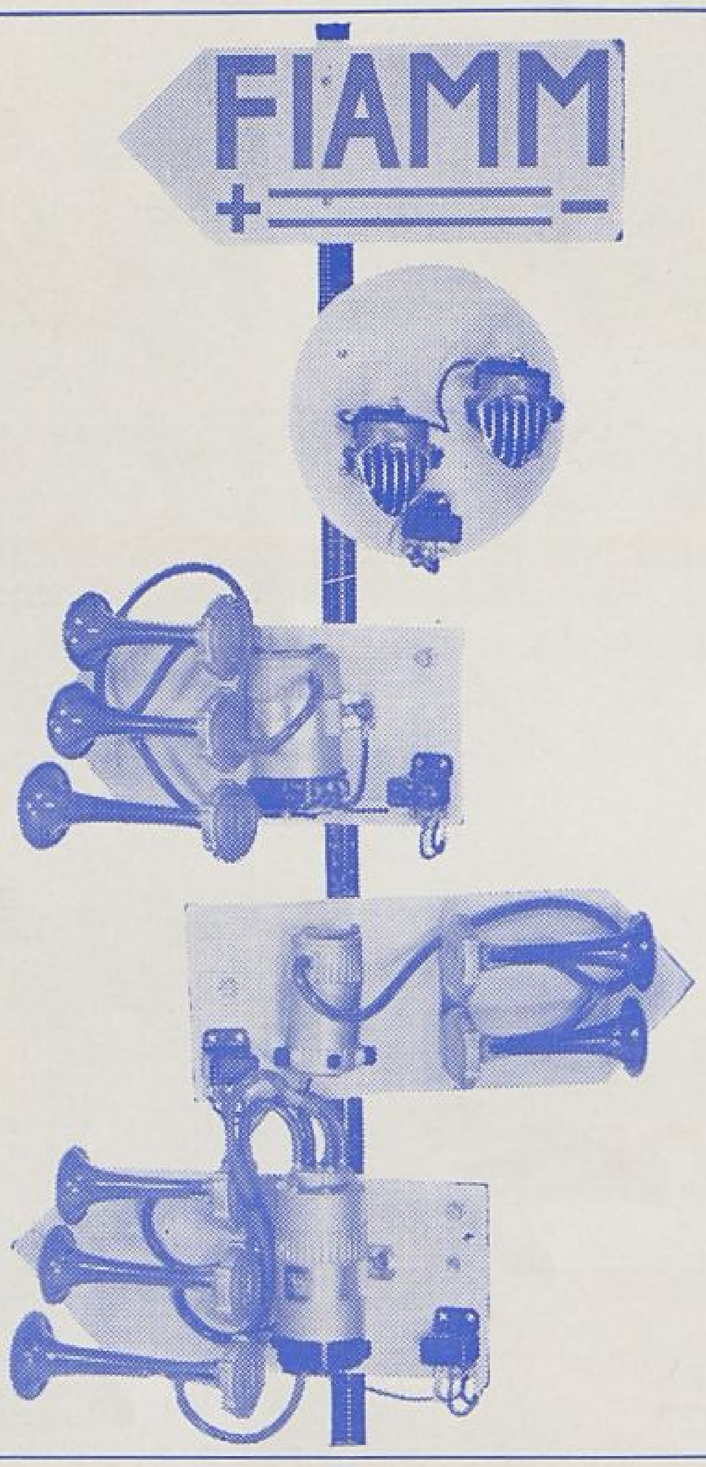
1919 - 1969 - 50e ANNIVERSAIRE

EQUIPE 1ère JUNIORS



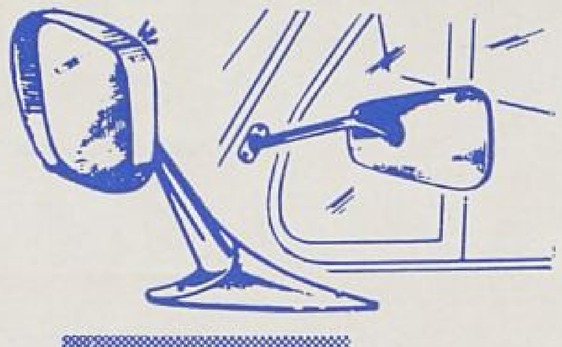
Championne de Paris - Groupe Est

Octobre 1969



TOUT L'ACCESSOIRE AUTOMOBILE

Pour votre sécurité...



LE RALLYE

LA BOUTIQUE DE L'AUTO

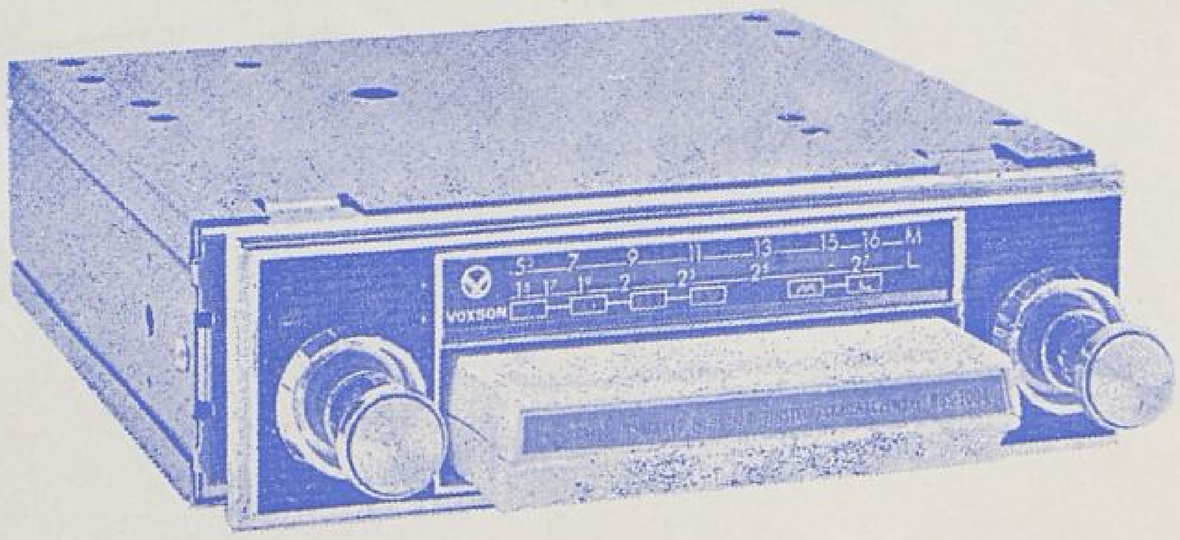
47, av. de Condé - SAINT-MAUR

Tél. : 472-43-42

Ouvert de 8 h 30 à 19 h sans interruption, sauf dimanche

... pour votre confort

Remise spéciale sur présentation de cette publicité



VENTE • POSE • SERVICE APRÈS-VENTE

CREDIT CETELEM

PHILIPS

VOXSON

AUTOVOX

BLAUPUNKT

GRUNDIG

STATION AUTO·RADIO N°1

VAL DE MARNE

58, BD. GAMBETTA

94 - SAINT-MAUR

883-96-05

50e ANNÉE
OCTOBRE 1969

Prix : 1 franc
Abonnement, 1 an : 10 francs

C. C. P. 552-70 PARIS

Bulletin officiel
des Sociétés Sportives de Saint-Maur

PERMANENCE
16, rue de la Liberté
94 - SAINT-MAUR
Téléphone : 883-44-24

Président d'honneur :
M. Émile CHAMPROUX

Président :
M. Paul GAPILLOUT

LA V. G. A. FONDEE EN 1919

a été présidée depuis sa formation, successivement par :

MM. BOUQUAIN,
SOUCHER,
ROLAND,
WAYMEL,
NAUTRE,
DE FOMBELLE Père,
HUARD,
CHAMPROUX,
HOUEL,
BOIGEAUD.

EDITORIAL

CINQUANTE ANNÉES DE SPORTS - V.G.A.

Afin de concrétiser le cinquantenaire de la Vie au Grand Air, M. le docteur Gilbert Noël, maire de Saint-Maur, entouré de nombreuses personnalités, nous recevait en l'Hôtel de ville le 6 octobre à 20 heures.

M. Trimolle, M. Champdavoine des services départementaux de la Jeunesse et des Sports, de M. le Représentant des services académiques Jeunesse et Sports, ainsi que certains édiles des municipalités avoisinantes.

A cette cérémonie étaient présents les membres du comité directeur, les présidents de sections de la Vie au Grand Air.

Le président Gapillout prenait la parole et prononçait l'allocution suivante :

Monsieur le Préfet,
Mon Général,
Monsieur le Maire,
Mesdames, Messieurs,

C'est un grand honneur pour moi d'être le président du cinquantenaire de la Vie au Grand Air de Saint-Maur, association issue de cellules sportives créées dans notre cité depuis que l'idée sportive, devenue fait social, a germé dans le monde moderne. Je soupèse le prix de cet honneur, mais je tiens surtout à y associer tous ceux qui l'ont permis.

Bien des paroles ont été dites, des mots ont été prononcés, des écrits sont parus sur l'histoire de notre V.G.A. sur les résultats qu'elle a obtenue, sur le rayonnement qu'elle a acquis, dont la dernière preuve est cette réunion où de si hautes personnalités sont présentes, qu'il me semble vain d'y ajouter. Je me permettrai seulement d'essayer de dégager deux options fondamentales qui me semblent être à la base de notre pérennité.

La première serait celle d'avoir compris les aspirations des jeunes, ses besoins de s'exprimer par des actes qui ne lui sont pas imposés, par des efforts physiques proportionnés, en cristallisant autour de l'idée sportive ses besoins naturels de lutte, de compétition au sens noble du terme. Pour les jeunes, la Vie au Grand Air a toujours œuvré pour leur assurer les terrains, les installations, les besoins où leur vitalité se manifeste.

Partant du stade Marin, que la Vie au Grand Air ne connaissait que sous le nom de Fonteneau, nos petits Saint-Mauriens sont venus au stade « Le Stade Olympique » puis au stade des Corneilles, à la baignade du quai Shaken et à celle du Père Tranquille. Elle va maintenant au Centre sportif, et je tiens à le souligner, au stade de Sucy, à Giraud, et bientôt à Mahieu. Evidement, cet équipement n'aurait pas pu être envisagé sans

le concours de la « Mairie », comme dit le plus humble de nos habitants ; et je crois qu'il est justice de le dire. Qu'elles qu'aient été les municipalité, la Vie au Grand Air par son œuvre sociale, par son option communautaire d'éducation, de la jeunesse, n'a jamais frappé en vain à la porte de la « Mairie ».

C'est ainsi que nos jeunes, toujours plus nombreux, ont pu courir, sauter, lancer et, surtout nager. Car la Vie au Grand Air sans omettre qu'elle s'imposerait cette première option, s'obligerait aussi à apprendre la natation aux enfants de Saint-Maur, ceci débutait il y a plus de quarante ans.

La seconde option de la Vie au Grand Air fut toujours celle de se considérer comme une « Famille ». Bien sûr comme dans toutes les familles, il y a eu des dissenssions que les périodes difficiles, compliquaient. Mais cet esprit de « famille » a toujours survécu. Que ce soit au sein de la plus petite de nos équipes, à l'esprit du plus jeune de nos dirigeants, à la conscience de mes amis du « Comité » les meilleures conceptions sportives ont pu être concrétisées, lorsqu'elles répondaient aux aspirations de la jeunesse qui nous fait confiance. Sans cette ligne directrice, comment aurions nous pu assurer à 5 000 sportifs, connus « administrativement » par nous, des activités se répartissant dans 26 sections ? Surtout lorsque beaucoup d'entre elles sont classées sur le plan national, c'est-à-dire aux limites du sport qui « donne »et de celui qui « rapporte ». Cela aussi aura été un grand honneur pour moi d'avoir pu aussi comme mes prédéces-seurs, maintenir, pour Saint-Maur et pour ses jeunes, un esprit de famille sain et social.

J'aurais voulu ce soir, citer les meilleurs d'entre nous, les sportifs, les éducateurs, les dirigeants. Tous ceux qui sont ici les connaissent et je pense qu'aucun membre de notre association ne s'est jamais attendu à être mis en vedette. Si beaucoup d'entre eux sont parvenus au plus hauts degrés de la hiérarchie sportive, il n'en est pas qui aient oublié leur jeunesse et la famille que nous avons toujours essayé de représenter auprès d'eux.

Du moment où la Vie au Grand Air de Saint-Maur entame le long chemin qui peut conduire à son centenaire, je forme des vœux pour que l'esprit qui l'a conduite jusqu'à ce jour se maintienne et même se développe.

A toutes les personnalités présentes en cette soirée du cinquantenaire, la Vie au Grand Air est particulièrement honorée ; les dirigeants, les membres de la V.G.A. et moi-même vous en sommes profondément reconnaissants.

Ensuite M. le docteur Gilbert Noël, maire de Saint-Maur ; le général Billotte député-maire de Créteil et M. le Préfet du Val-de-Marne conclurent par d'élogieuses allocutions fort flatteuses pour la Vie au Grand Air de Saint-Maur qui clôturaient cette soirée d'un heureux et fort brillant cinquantenaire.

P. GAPILLOUT.

ENTREPRISES

QUILLERY - Saint-Maur

Société anonyme au capital de 19.327.500 F

8 à 12, avenue du Quatre-Septembre, SAINT-MAUR (Val de-Marne)

TÉLÉPHONE : 883-49-49 (8 lignes groupées)

GÉNIE CIVIL

BÉTON ARMÉ

TRAVAUX PUBLICS

Agences :

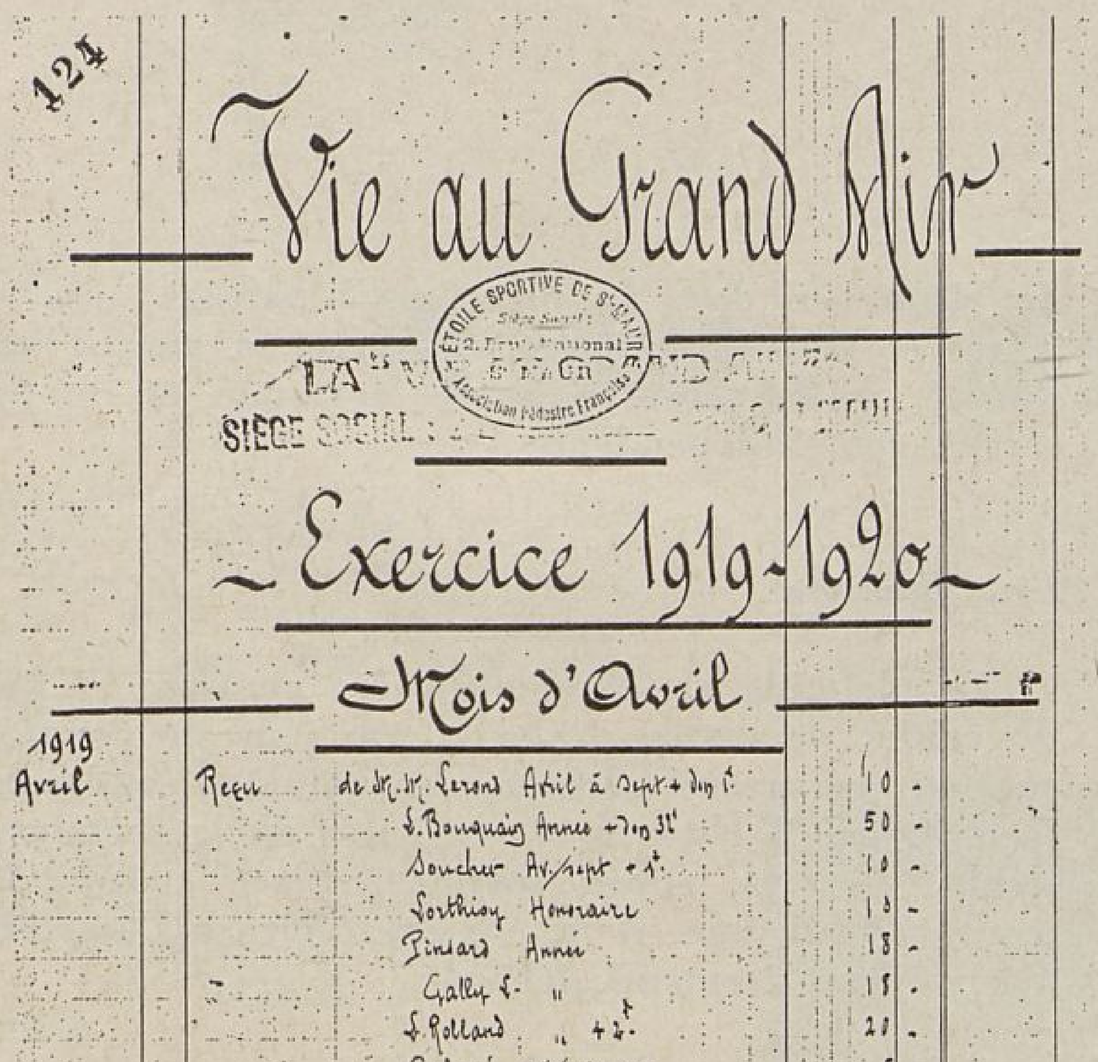
NOTRE-DAME-DE-GRAVENCHON
ROUEN
LE HAVRE

LILLEBONNE
BORDEAUX

GUYANE
MARTINIQUE
GUADELOUPE

Fac-similés du Journal consacrant la création de la Vie au Grand Air (Avril-Mai 1919)

Le dépôt des statuts sera effectif le 6 Octobre 1919



124

Vie au Grand Air

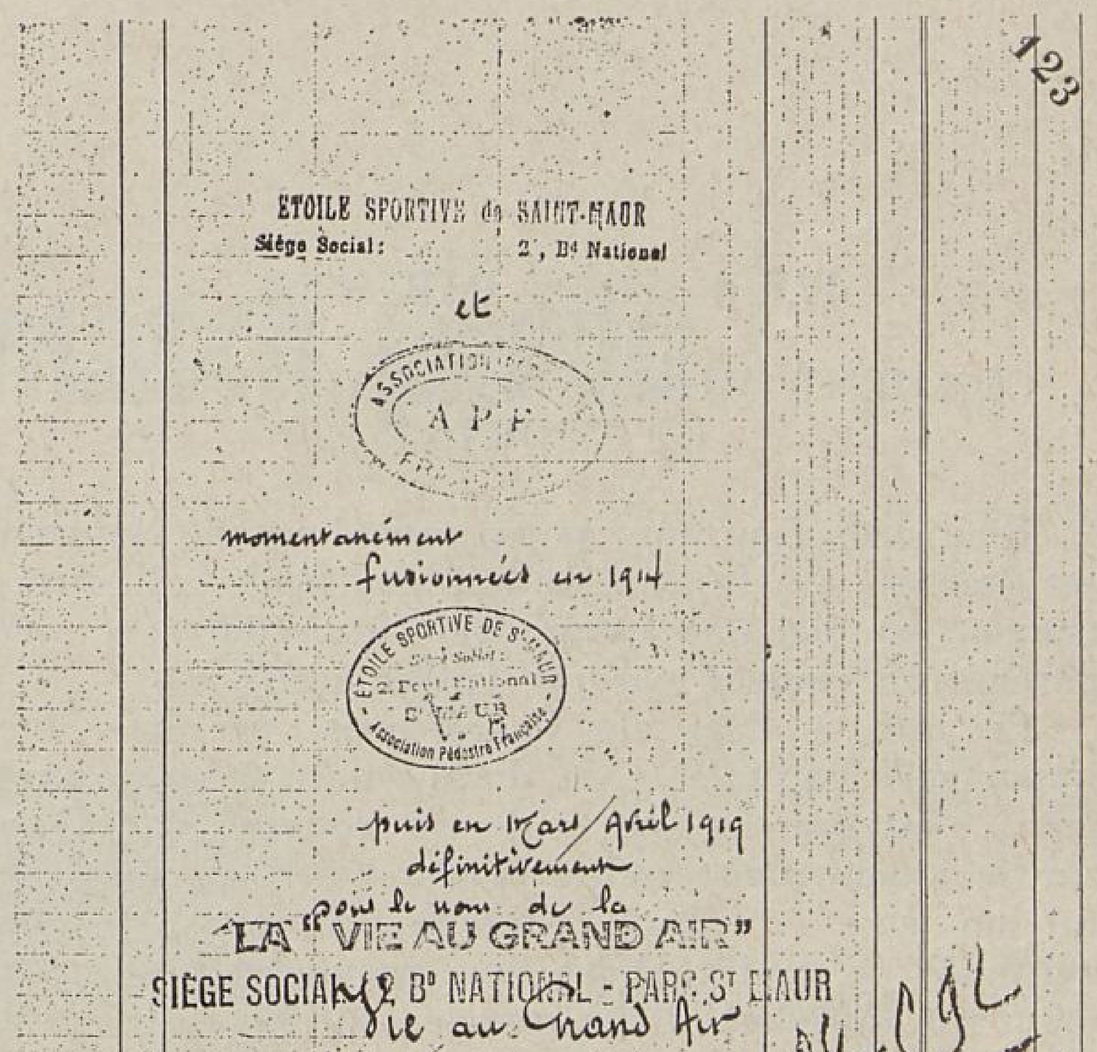
LA [illegible]

SIÈGE SOCIAL : [illegible]

Exercice 1919-1920

Mois d'Avril

1919 Avril	Reçu	de Mr. Lerond Avril à Sept + Div 1f.	10	-
		L. Bousquais Année + Div 31f	50	-
		Soucher Av/sept + 1f.	10	-
		Sorthioy Honoraire	10	-
		Pinard Année	15	-
		Gally L. "	15	-
		L. Rolland " + 2f.	20	-
		Gaboré Av/juin + 0.50	5	-
		Waymel Av/sept + 1	10	-
		Martin Av. Mai	3	-
		Rigal Honoraire	10	-
		Loyal F. Av/juin	4	0
		Baron A. Av/sept + 1	10	-
		Daubas Av/juin	4	0
		Loyal Mme "	4	0
		Gaboré Mme Av/mai	3	-
	collecte Cie Sportive		3	-
	de Perreur Av/mai		3	-
	Clébant A Av/juin		4	50
	" E "		4	50
	Perrin Mme Av.		1	50
		Totaux	207	-



123

ETOILE SPORTIVE de SAINT-MAUR

Siège Social : 2, Bd National

momentanément

fusionnée en 1914

puis en Mars/Avril 1919

définitivement

pour le nom de la

"LA VIE AU GRAND AIR"

SIÈGE SOCIAL : 2 Bd NATIONAL - PARC St MAUR

Vie au Grand Air

V. au G. A.

158-592

Trésorier

PATINAGE **SKI** ÉQUITATION

TENNIS SPORTS D'EQUIPE CAMPING

Dépositaire des meilleures marques

MONTCAMP

Spécialiste du plein air et des sports depuis 1934

13, Rue Saint-Antoine, Paris 4e Tél. : 272 : 35-18

LE CRI...

POUR VOUS PARENTS,

COMMENT MENER DE FRONT ETUDES ET SPORTS ?

Bien trop souvent, nous entendons de joueurs cet éternel : « Je ne viendrai pas jeudi à l'entraînement car j'ai une composition à préparer et mes parents ne veulent pas me laisser sortir ».

Ce qui, à l'âge de l'adolescent, présente une importance capitale, c'est d'apprendre à vivre heureux, c'est que la somme de ses activités (je place sur le même plan études, sport et sorties) fasse de lui un être équilibré, capable au cours de son existence de venir à bout sans aucune faiblesse des moments difficiles. Pour que les sorties et le sport aient leur place au même titre que les études dans la vie d'un jeune, il faut que les devoirs et les leçons ne soient pas pour lui une « bête noire », un constant souci, mais des activités normales parmi d'autres. Bien sûr, vous l'aidez dans son travail à la maison. Ce n'est pas suffisant si vous ne l'habituez pas, dès son plus jeune âge, à *s'organiser*.

POUR CELA A VOUS DE « JOUER »

Un ingénieur-conseil arrive dans une entreprise. Son travail ? Démontrer ce qu'il faut faire et comment il faut le faire pour qu'elle « tourne » sans problème. A la maison, votre rôle est le même et consiste à apprendre à votre enfant à se débrouiller de mieux en mieux et peu à peu sans votre aide. Pour y arriver, essayez de lui donner tout de suite de bonnes habitudes.

Un coin à lui :

Un logement exigu, une famille parfois nombreuse empêchent souvent de donner à chaque enfant « sa » chambre. Mais même dans la salle de séjour ou dans la pièce qu'il partage avec ses frères et sœurs il est possible, avec un rien d'ingéniosité, de lui créer « son » royaume et de préserver son indépendance.

Un planning :

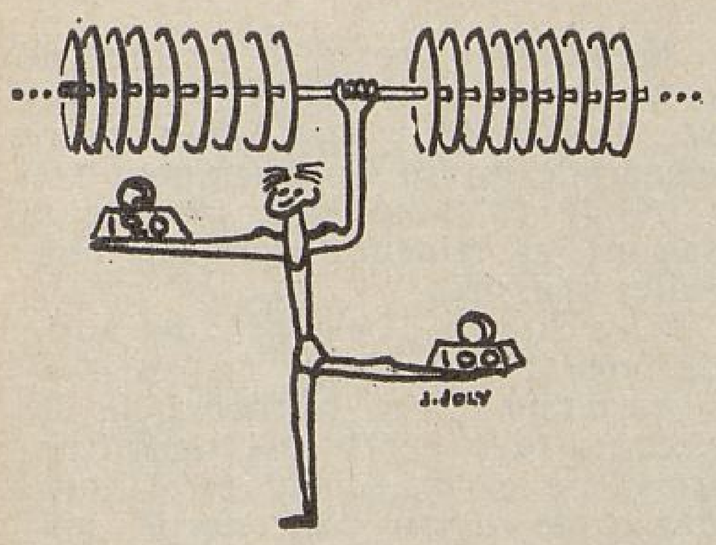
Le planning est le complément amusant et utile du cahier de textes. Aidez-le, un jour de congé, à réaliser ce grand fichier de manière attrayante dans lequel il classera ses activités de la semaine : leçons, devoirs, sport, sorties... Placé continuellement bien en vue, il lui évitera, tout en l'amusant, d'être complètement débordé.

Horaires aérés :

La maison n'est pas une succursale de l'établissement scolaire mais vous ne pouvez vous dispenser de surveiller votre enfant. Avec le trop grand nombre d'élèves dans les classes, le professeur ne peut vérifier si chacun a écouté et compris ses cours. Aidez-le à établir des horaires supportables, c'est-à-dire aérés, peut-être de petites tâches ménagères, utiles, voire des récréations. C'est, n'en doutez pas, dans un climat familial paisible et heureux, avec une bonne *organisation*, que votre enfant apprendra à vivre ainsi qu'à faire la part normale des choses, entre autres des loisirs, du sport et des devoirs.

Ainsi, soyez en sûrs, il mènera sans histoire et de front, sans jamais empiéter en temps sur l'un ou sur l'autre, sa vie scolaire et son activité sportive.

Michel ACTIS
Elève-ingénieur
et entraîneur de hand-ball.



haltérophilie

Prague... un match perdu

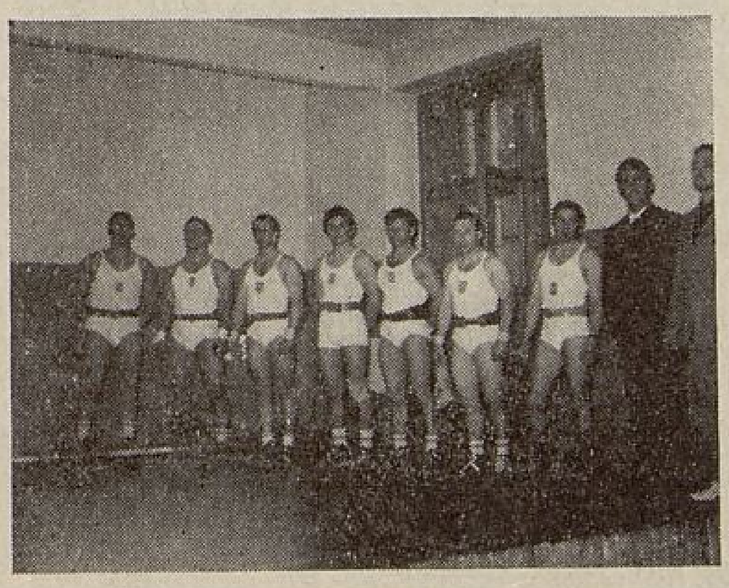
Ce match à Prague, Andrée (notre secrétaire) s'en rappellera et pourtant elle n'était pas du voyage, nous l'avons vivement regrettée, elle aussi, sans aucun doute.

Objectif, la ville dorée, elle y a beaucoup pensé, mais ses obligations professionnelles l'ayant retenue dans le Val-de-Marne, elle n'aura eu pour elle que le tracas des formalités d'organisation et dieu sait s'il y en a eu. Merci Andrée.

Nous connaissions la réputation de l'équipe de « L'Etoile rouge de Prague » en réalité sélection de l'armée de Tchécoslovaquie (équipe recordman nationale 2 570 kg) c'était déjà tout un programme, hélas! chez nous de nombreuses défections, notamment Muller, son travail le retetnant à Lyon, Ledroit instance de paternité imminente, Paterni, impossible de le raccrocher au convoi, Beer sélectionné à France-Suisse d'athlétisme, trois internationaux de moins, pour un match dans un pays de l'Est c'est un handicap insurmontable, même pour la V.G.A.

Ayant annoncé aux Tchèques une équipe aux environs de 2 500 kg nous avons du faire appel à deux atlhètes du Comité des Flandres, en l'occurence Paul Trudel, 4e du championnat de France, poids moyen, et Roger Levêque qu'il m'est pas utile de présenter, c'est Monsieur 200 kg.

Danc départ gare de l'Est, tiut le monde à l'heure, avec en plus tous les encouragements des non



Prague

partants. Voyage très long (23 h) mais tous ensemble le temps passe vite.

A signaler un passage frontalier qui pour nous occidentaux nous a laissé perplexe.

A notre descente en gare, nous avons été accueillis par le sensationnel trio Slava (interprète), Peterka et Tucek auquel s'était joint le lourd léger Linder, relation de Pierre Gourrier aux jeux de Mexico.

Toutes les facilités nous ont été accordées pour nous rendre ce séjour agréable. Un car était à notre disposition toute la journée, ainsi qu'une grande partie de la nuit.

Le match, nous l'avons perdu et pour la première fois depuis six ans sans incident spécial, défait par une équipe supérieure à la notre.

Nous avons été battu de 30 kg sur le total des équipes et estimons nous en être bien tirés, l'addition aurait pu être plus lourde.

RESULTATS TECHNIQUES

(France)

Witmann	235 kg
Fulla	302,5 kg
Dulice	325 kg
Lagardère	292,5 kg
Trudel	372,5 kg
Gourrier	467,5 kg
Levêque	455 kg
TOTAUX	2 450 kg

(Tchécoslovaquie)

Heracek	280 kg
Hellebrand	310 kg
Horak	225 kg
Teml	355 kg

Votre Auto-Ecole ?

Tél. 472-02-60
Tél. 472-39-60

TOUS PERMIS SUR VOITURE DE VOTRE CHOIX

MARNE-AUTO-ECOLE

L. NORTIER

31, avenue du Bac - LA VARENNE
annexe : 99, rue Garibaldi - SAINT-MAUR

LEÇONS A DOMICILE ET CODE FILME

Pandelicek	370 kg
Linder	440 kg
Pavlasek	500 kg
TOTAUX	2 480 kg

A **signaler :**

La bonne tenuee de nos athlètes malgré le voyage, et surtout, l'imposant poids lourd Pavlasek (poids de corps 145 kg) qui a profité de notre venue pour écraser le record de son pays et le porter à 500 kg.

Battus, mais contents.

Quand au séjour dans ce magnifique Prague ensoleillé, il nous est difficile de le décrire sans retombé dans les habituelles, c'était sympathique, formidable, merveilleux, et bien, non, à Prague cétait mieux encore.

Au cour de nos nombreuses excursions et visites citons Karlovy Vary, ville thermale réputée, Pilsen ville de la bière (12°), aïe! etc..., ces diverses visites nous ont tous incités à faire de nombreux achats très intéressants au change (c'était avant les 12 %) et tout spécialement l'immense variétés des cristaux de Bohème.

Nous voudrions mettre un accent très particulier sur l'affection (le mot n'est pas trop gros) qu'en tant que Français nous avons rencontrés auprès des Tchèques, c'est bien la première fois, qu'après un repas on nous demande de chanter '' La Marseillaise ''.

Le voyage de retour a été aussi long que l'aller bien sûr, mais agrémenté par les tribulations du caviar de notre trésorier, qui très inquiet le couvait avec tout l'instinct maternel d'un esturgeon.

1969-1970...
SIGNATURE DES LICENCES

Comme tous les ans à même époque, nous nous retrouvons; non pas devant une barre, mais devant une coupe et de délicieux biscuits (plus agréable et bien moins pénible).

Rendez-vous avait été donné à 17 heures, dans la salle des réunions de la rue de la Liberté..., mais à 18 heures, certains se présentaient encore tout surpris d'être retardataires.

Notre président, M. Collardey nous a rappelé quelques résultats de la saison écoulée, qui laissent apparaître un relâchement de notre section, tant par équipe (coupe de France sur trois hommes — Faches, Thumesnil, Prague) qu'en individuel (deux titres de champion de France perdus — et une élimination aux championnats du monde). Tous conscients de cet était de fait nous voulons pour cette nouvelle année sportive faire oublier 1968-1969 et glaner de nombreuses médailles et coupes.

A la défense de nos athlètes et de nombreux venus s'initier à notre sport favori, l'exiguité de notre salle ou certains soirs d'entraînement pour accéder à la barre, l'attente de chacun rappelle les queues d'un lointain passé.

Enfin après plusieurs promesses de mise à disposition de la nouvelle salle, il semble probable que nous prendrons possession de celle-ci en janvier 1970... Je veux croire alors à un renouveau, disons une relance de nos champions et l'accession à de belles performances de nos jeunes toujours plus nombreux.

Après avoir brossé le sombree de cette année nous avons fait exploser le Kritter gagné par notre camarade Pierre Gourrier pour son total de 487,5 kg (une joie de la saison) et trinqués pour de nouvelles réussites.

Chacun à l'appel de notre dévouée secrétaire a apposé sa signature sur la demande de licence, puis après une deuxième, troisième coupe peut être, nous, dirigeants avont fait notre auto critique pour le manque trop fréquent d'articles dans le bulletin de notre club. Après de fermes décisions pour pallier à cette négligence nous nous sommes quittés reglonflés et décidés.

A. B.

DES AMIS... DE VRAIS AMIS...

qui n'hésitèrent pas, après une semaine surchargée de **travail,** a sacrifier une beau dimanche ensoleillé pour nous dépanner. Un grand merci à notre ami Charles et à sa femme.

M. FAYON.

(Mon devoir me commanderait de citer la raison sociale de ces amis, et là je suis fort embarrassé, débordés de travail comme ils le sont serait-ce leur rendre service ?...

Après tout tant pis, ils me pardonneront de vous le dire à tous : Vous pouvez trouver mon ami Charles et sa femme à l'imprimerie Gaucher, 5, passage Giamarchi-Bican à Saint-Maur).

Département Radio et Télévision

BOBINAGES H.F. - F.I.
CADRES ANTIPARASITES
CONTACTEURS A TOUCHES
CONDENSATEURS MICA
CIRCUITS IMPRIMÉS

Oréor
SOCIÉTÉ ANONYME

SIÈGE SOCIAL ET USINES :
9 à 11 bis, PASSAGE DARTOIS-BIDOT
SAINT-MAUR (Seine)

◆

TÉL. : GRA. 05-33 et 34

D'un mois à l'autre

Quand la roue tourne

Il y a quelques années, alors que le demi-fond, était roi dans notre section, nous déplorions avec un peu de tristesse notre faiblesse relative en concours et en particulier dans les lancers.

Les temps ont bien changé, car le demi-fond, notre point fort est tombé à un niveau extrêmement bas et en revanche les lancers sont devenus notre force de base, avec, ce qui ne gâte rien, une bonne moyenne de valeur nationale.

Cette heureuse évolution vient d'être concrétisée par une éclatante victoire dans la poule qualificative de la coupe de France des lancers, victoire obtenue par un point seulement, mais sur le Racing Club de France, ce qui situe clairement le mérite de notre équipe.

Je dis bien, de notre équipe, car il ne saurait venir à l'idée de personne de dissocier les athlètes de leurs entraineurs et je ne peux que tresser des couronnes de lauriers aux entraîneurs Rivet, Monneret, Ernest et Hach qui n'ont certes pas ménagé leur peine, mais dont la compétence et le dévouement trouvent dans cette victoire une juste récompense.

Albert Rivet me disait, il y a quelques mois :

— Tous nos jeunes travaillent avec beaucoup d'application et sans voir trop loin, notre but est d'arracher notre qualification pour la finale de la coupe de France des lancers.

Le but est largement atteint avec un succès significatif qui fait honneur à tous et à notre club.

Je rappelle pour mémoire que la coupe de France des lancers se dispute dans les catégories cadets, juniors et seniors avec un athlète par caétgorie, ce qui, pour quatre épreuves nécessite la participation de 12 athlètes.

L'annonce de ce chiffre situe la valeur de l'effort accompli et le mérite de tous, car nous disposons actuellement de plus de 40 lanceurs dans les trois catégories mais dont le plus grand nombre se situe dans les catégories cadets et juniors.

Voilà donc un résultat qui, s'il nous enchante, ne doit pas nous faire oublier l'autre problème, celui du demi-fond. Après notre déroute du championnat de France par équipes, j'ai lancé un cri d'alarme, mais je ne suis pas sûr qu'il ait été entendu.

Je sais bien que la roue tourne mais je sais aussi qu'il y a dans ce domaine un gros effort à faire si nous voulions sortir de l'ornière.

Et du travail pour tous.

Jacques MOULINIE.

Une nocturne glacée

La nocturne du cinquantenaire organisée le 1er octobre 1969 n'a malheureusement connu qu'un succès populaire relatif, en raison de la fraîcheur de la température et de l'absence de nombreux athlètes étrangers invités.

Le programme comportait comme pièce maîtresse un 1.000 mètres international que nous avions voulu très

CHAUFFAGE CENTRAL
PLOMBERIE
SANITAIRE
COUVERTURE
CONDITIONNEMENT D'AIR

Etablissements Marcel Cambier

Magasin d'exposition et bureaux :

36, rue de la Grande-Ceinture, Saint-Maur (Seine)

Téléphone : 883-00-36

relevé avec la participation des Allemands May, Adams, des Belges Simon et de Hertoghe et de l'Italien Arese.

Seul le Belge Simon répondit présent et remporta d'ailleurs l'épreuve dans un temps qui est sans doute le plus mouvais de tous les 1.000 mètres disputés aux nocturnes de Saint-Maur.

Nous voulions, une fois encore, offrir au public de Saint-Maur une grande réunion, pour commémorer dignement le cinquantenaire de la V.G.A.

Les circonstances étaient contre nous, la température aussi, mais les 1.500 spectateurs présents assistèrent malgré tout à quelques belles épreuves.

En ce qui nous concerne, je retiendrai surtout la très belle performance de notre Cadet Philippe Degen qui enleva le 600 mètres en 1 m 23 s 8/10e, les bonnes courses du cadet Geffroy qui enlève le 100 mètres en 11 s 2/10e, des seniors Dufloux et Gabriel, respectivement 2e et 3e du 400 mètres, le retour en forme de Flick et la régularité de Menotti au lancer du poids.

Notons qu'en demi-fond, il y avait deux épreuves de 1.500 mètres, un 5.000 mètres et pas un seul coureur de la V.G.A. au départ de ces trois épreuves.

Ce qui est tout de même un peu triste.

Jacques MOULINIE

A la gloire d'Hervé d'Encausse

Le 1er octobre 1969, avant l'ouverture du meeting international organisé sur le stade Chéron à l'occasion du cinquantenaire de la V.G.A., à 19 h 30, une plaque en marbre, apposée sur l'un des piliers de la porte d'entrée de la piste, commémorant l'exploit d'Hervé d'Encausse qui avait battu le 5 juin 1968, le record d'Europe du saut à la perche avec 5 m 37, a été inaugurée devant une nombreuse assistance parmi laquelle on notait la présence du général Billotte, ancien ministre, député du Val-de-Marne; de MM. Gorin, adjoint au maire de Saint-Maur, chargé des sports; Trimolé, chef du service départemental de la Jeunesse et des Sports, représentant M. le Préfet, empêché Marmion et le Dr Gédéon, vice-présidents de la F.F.A.; Moritz, secrétaire général de la L.I.F.A.; Gapillout, président de la V.G.A.; Houvion, entraîneur national et de nombreux perchistes et amis de celui que malgré son éloignement momentané des stades, ils considèrent toujours comme leur maître.

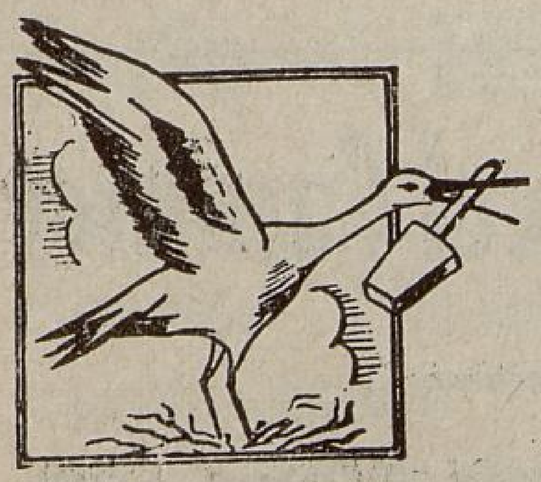
Après avoir présenté les excuses de d'Encausse, retenu au dernier moment par ses obligations professionnelles, le secrétaire de la section d'athlétisme rappela l'enthousiasme qui avait salué l'exploit de classe mondiale réalisé en cette fin de soirée du 5 juin 1968.

Il exposa ensuite les raisons pour lesquelles la V.G.A. avait tenu à perpetuer le souvenir de cette magnifique performance en ajoutant une plaque de marbre à celles déjà existantes, qui commémorent les exploits de Michel Jazy, de Vervoort, de Nicolas, de Wadoux.

Il précisa par la suite que le record de d'Encausse était venu à point pour compléter un palmarès de records composé uniquement de records de course à pied et démontrer ainsi que les installations du stade Chéron étaient d'une qualité incomparable quelle que soit la discipline envisagée.

Il souligna à ce propos l'aide précieuse de la municipalité dans l'aménagement du stade pour la pratique de l'athlétisme et l'aide non moins précieuse de la direction départementale des sports et de la préfecture du Val-de-Marne et il termina en remerciant tous ceux qui, par leur concours ont permis la réalisa-

Votre Glacier ANDRÉ LUTZ



tion de ces magnifiques exploits en souhaitant, que dès le meeting qui allait suivre on enregistre de pareilles performances.

M. le Ministre Billotte, après avoir félicité d'Encause pour son record d'Europe et remercié les organisateurs de leur heureuse initiative, rappela, dans une allocution émaillée d'anecdotes, que si de tels exploits étaient aujourd'hui possibles, c'est grâce, certes, à la qualité du matériel utilisé, mais aussi et surtout, grâce à la qualité supérieure des athlètes actuels, à leur travail considérable d'entraînement et à leur technique largement améliorée.

Il rappela avec humour le temps, où, athlète du Racing C.F., il peinait beaucoup pour courir le 100 mètres en un peu plus de 11 secondes et les risques qu'il prenait pour sauter 2 m 30 à la perche, avec une perche en bambou, il est vrai...

Il souligna en terminant, l'importance de l'athlétisme à la V.G.A. et les beaux résultats obtenus par la section dus, sans aucun doute à la qualité des athlètes mais aussi au dévouement de leurs dirigeants et de leurs entraîneurs.

De chaleurreux applaudissements saluèrent la péroraison du ministre.

★

MARIAGES

Nous avons le plaisir d'annoncer le mariage de notre ami Alain Godard, le spécialiste des concours de notre section.

La cérémonie a eu lieu le 5 septembre 1969 à l'église Saint-Martin-de-Bonneuil.

Le 27 septembre 1969, Jean-Michel Rocksray, a épousé à Castelmoron (Lot-et-Garonne) une gracieuse Aiguillonnaise, Catherine Palanque, dont il avait fait la connaissance au cours d'un stage de Pâques.

Nous adressons aux deux couples nos très amicales félicitations.

STAGE D'AIGUILLON

Le prochain stage d'Aiguillon aura lieu du 23 mars au 4 avril 1970 avec sensiblement le même encadrement qu'en 1969.

Les frais de participation restent fixés à 200 francs.

Les candidatures sont reçues dès à présent chez M. Moulinié, 17, rue Louis-Besquel - 94- Vincennes.

★

ASSEMBLEE GENERALE

L'assemblée générale de la section d'athlétisme aura lieu le 16 novembre 1969 à 10 heures à la salle des conférences de la mairie de Saint-Maur.

Après les comptes rendus habituels, l'assemblée devra procéder au renouvellement du tiers sortant de la Commmission, qui se compose cette année de MM. Durandal, Parthonnaud, Zadra, Méchineau, Moulinié.

Je n'ai pas besoin d'insister sur le devoir d'assister à l'assemblée générale de la section. Chacun sait ce que je pense des abstentionnistes, mais j'espère qu'il n'y en aura pas cette année.

J'ajoute que le stade Chéron sera fermé à l'athlétisme le dimanche matin 16 novembre 1969.

Section vétérans volontaires

C'est avec quelque retard, consécutif aux vacances, que le compte rendu de notre sortie campagne du 22 juin et de notre premier gymkhana vous est communiqué.

« Rendez-vous Courpalay : 9 h sur le terre-plein derrière l'église ». A 9 heures, sur le terre-plein, nous étions... 7 : notre professeur, notre gâte-sauce et votre o b l i g é e qui pour une fois était ponctuelle. Cela s'annonçait comme un franc succès !... Et pourtant le temps était e n g a g e a n t. Bernard qui avait décidé d'abattre ses 8 km à travers bois et champs, piaffait, s'agitait, reniflait le vent et la Mémé se grignottait le bout des doigts ce qui est chez elle, et chez d'autres, un signe d'anxiété. Enfin une nouvelle voiturée !

— Alors ?

— Ah bien voilà, le gamin a été à la messe avant de venir.

— Il a fallu attendre Madame, vous savez, les femmes, elles ne sont jamais prêtes.

Tous avaient de bonnes raisons... A la troisième voiturée, il a fallu désentraver Bernard qui nous menaçait de ruades et au fur et à mesure des arrivées, les nouveaux venus étaient lancés sur sa piste... à rebours. A la première croisée de chemins, je les voyais s'engager dans une direction différente et les plus noires appréhensions m'assaillaient concernant la récupération de tous ces égarés. Plus grande était encore mon inquiétude concernant notre grand méchouitteur et sa bête qui brillaient par leur absence.

Ils arrivèrent bons d e r n i e r s. Mais, ils étaient là... et un « ouf » de soulagement m'échappa. Encore beaucoup d'agitation autour d'une broche insaisissable qui n'était pas là où elle devait être et qui ne se laissa dénicher qu'après 45 bonnes

travaux publics et particuliers

Fondée en 1910
Société anonyme au capital de 1.044.810 F
3, RUE ANDRÉ-BOLLIER
94 - SAINT-MAUR - Val-de-Marne
Téléphone : 472-87-55 - Lignes groupées

PAVAGE - TERRASSEMENT
CANALISATIONS - VIABILITE
EGOUT - BETON ARME

minutes de filature. Et enfin les rouages se huilèrent.

Précise et efficace, notre équipe de cuisiniers sous la direction éclairée de M. Grene s'activa. Nous retrouvâmes intact avec ses supports, notre foyer de l'an passé. Très vite les flammes se mirent à danser, le mouton fut bourré d'herbes aromatiques, embroché et mis au feu. Quelle pièce, mes amis ! Elle grésillait sympathiquement dans les flammes — un peu trop même ce qui lui valu un arrosage à l'eau de Vittel qui ne pouvait qu'en parfaire la qualité. Un grand soleil inondait la pelouse et le puissant et délectable fumet du rôti, comme par miracle, regroupa tout le monde, et ce fut 44 gamelles qui se tendirent pour recevoir une portion croustillante de mouton.

Chacun s'égaya avec sa pitance affichant sa conception personnelle du pique-nique : de l'affalement dans l'herbe au salon « Trigano », les appétits paraissant uniformément robustes.

Mais il fallait éviter l'écueil de la sieste sur lequel l'on sentait, repus, quelques uns prêts à s'échouer, et retenir par la chemise les musards. La réussite de notre gymhkana en dépendait.

Treize équipes furent mises en compétition, treize tandems, ces dames, et elles n'étaient pas les moins acharnées, étant associées à leurs époux pour affronter les épreuves de notre premier gym.-khana. Les résultats de cette compétition furent extraordinaires, il suffisait de tester nos athlètes pour s'apercevoir qu'ils étaient capables d'excellents performances dans les domaines les plus divers. Jugez- en vous-mêmes :

— Dans la première épreuve, synchronisation et rapidité ont valu au couple VIX la première place avec l'excellent temps de 22'' 5/10. Au cours de cette épreuve il a été enregistré quelques chutes et M. Salobert termina sur les genoux avec le temps record de 1' 3''. Celui-ci nous a d'ailleurs beaucoup peinés tout le long du gymkhana où il nous a paru très en dessous de ses possibilités, peut-être parce qu'il n'était pas sur son terrain.

— Je crois que Bernard doit à Maria d'avoir enlever cette seconde épreuve de dextérité avec l'extraordinaire temps de 30''. Si ces dames devaient faire preuve d'agilité, ces messieurs ont été d'un stoïcisme parfait, ils couraient de gros risques et leur passivité était méritante.

— Le couple Salvisberg a remporté la troisième épreuve en 17'' 5/10 sans pénalité suivi à 1'' par le couple Baudouin. C'est le couple Félix qui a battu le record inverse avec huit pénalités. Madame devrait pratiquer plus souvent la pêche à la crevette, une lacune à combler aux prochaines vacances. Cette épreuve a dû être surveillée de très près, ceux que la nature a pourvu d'un appendice nasal un peu confortable ayant tendance à en tirer profit.

— Le score de la quatrième épreuve d'adresse a été très disputé et l'on comota plusieurs ex aequo. La première place revint aux couples Marynette et Henri qui réalisèrent 4 jetés corrects sur 7.

— Les Félix se révélèrent très brillants dans les sports aquatiques enlevant la première place en 13'' 5/10 dans la cinquième épreuve qui nous valu beaucoup d'émotions. Tous plongèrent sans hésitation — même les binocards — deux de ces dames n'hésitèrent pas à se jeter à l'eau pour suppléer à la défaillance de leur co-équipier suffocant. Les amateurs de bouche à bouche furent déçus, il n'y eu pas de noyades.

— La première place de la dernière épreuve revient au couple Marynette qui a totalisé 5'' 5/10 avec le couple Kurtz dans sa roue à 5/10. Au cours de cette épreuve, de nombreuses brouettes versèrent sur les genoux du chronométreur; mal leur en a pris, il les avait cagneux.

Et ainsi se termina le premier gymkhana des vétérans. La totalisation des temps de ces différentes épreuves en a désigné le couple Henry, vainqueur. Il lui a été remis le trophée de cette compétition, une œuvre inédite de M. Salobert reçue avec le plus grand plaisir par ces futurs jeunes mariés en veine d'installation. Toutes nos félicitations... et tous nos vœux de bonheur.

Et maintenant que l'on ne vienne plus nous dire que nous ne faisons jamais de compétition et que les vétérans sont des athlètes en pantouffles (la rabane de la Mémé n'est qu'une apparence trompeuse, c'est une tolérance tout à fait exceptionnelle concédée au grand âge de ses lombaires et qui n'autorise pas à généraliser). Ce gymkhana n'est qu'un début... je ne vous en dis pas plus !

Il était plus de 17 heures. Certains ont repris le chemin de Saint-Maur, d'autres ont gagné la piscine ou ont été flâner dans ce ravissant petit village de Courpalay. Nous étions encore une quinzaine à dîner le soir sur l'herbe.

Je crois pouvoir dire que cette sortie, grâce à la participation de tous a été une réussite. C'est avec une extrême gentillesse et beaucoup de simplicité que ces dames se sont jointes à nous, toutes sans exception ont fait équipe. Croyez-moi, c'est assez extraordinaire. Notre seul regret est qu'il y ait eu un nombre assez important d'impossibilités, parmi vous, à venir. J'espère que la date de notre prochaine sortie sera plus favorable, car il y en aura d'autres n'est-ce pas ?

LA MEME DISANTE.

Nous devrions avoir un reportage cinématographique de notre gymkhana. M. VIX que donne votre film ? J'ai également des diapositives de notre dîner et du méchoui : il va nous falloir trouver un moyen de voir tout cela ensemble.

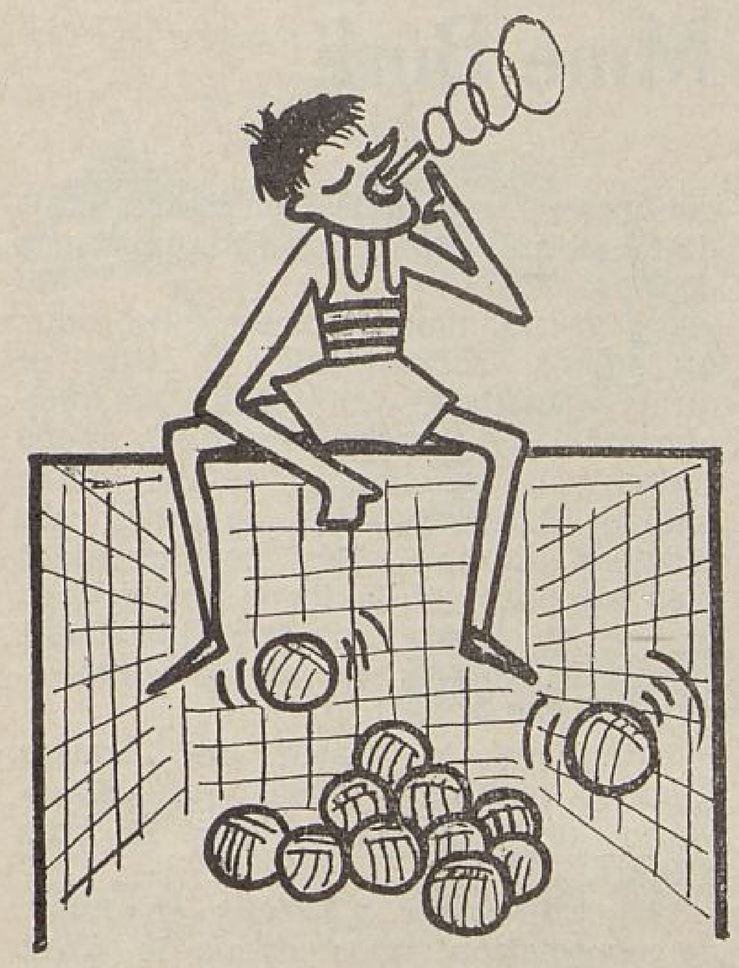
VENTE - LOCATION
MACHINE A ECRIRE
A CALCULER
A PHOTOCOPIER
DUPLICATEUR
— MEUBLES —
PAPETERIE

Réduction aux membres de la V.G.A.
TOUT POUR LE BUREAU
Ets LECOQ
Membre honoraire de la V.G.A.
16, rue Reitter - SAINT-MAUR
Tél. 472-06-57

REPARATION
ENTRETIEN
PAR
MECANICIENS
SPECIALISTES
— DEVIS —
GRATUIT

hand-ball

UNE AFFAIRE DE CLOCHER



Les confrontations STELLA - V.G.A. en finale de la coupe Burli et du challenge Billaudot, n'était-ce pas l'aboutissement sportif le plus souhaitable du cinquantenaire, la grande fête du hand-ball saint-maurien.

Le succès de cette journée du souvenir aurait été plus grand encore si une réunion d'athlétisme, un match de basket et une course cycliste en ce dimanche ensoleillé. Mais les spectateurs présents, dans l'atmosphère chaleureuse du centre sportif, n'ont pas regretté leur journée, ils assistèrent à deux rencontres saint-mauriennes toujours palpitantes.

Les cadets battus après prolongations par 17 buts à 15, lors de la finale de la coupe « M. et Mme Burli », nous gratifièrent d'un spectacle passionnant de bout en bout, tant cette partie fut indécise jusqu'au coup de sifflet final. Mais les joueurs de « Coco » n'ont pas à rougir de cette défaite : ils retrouveront certainement leurs vainqueurs d'un jour au cours de la saison.

L'équipe première, qui avait facilement disposé le matin de la réserve d'Ivry (par 26 buts contre 14), avait la lourde tâche d'affronter la redoutable équipe de Stella-Sport, vice-champion de France 1969, qui avait aisément triomphé d'Evreux. Lutte, ô combien ! fraternelle entre frères ennemis, tragédie cornélienne en deux mi-temps de 30 minutes. Après un premier acte équilibré (12 buts à 8), Stella-Sport prit le large (sans majuscule) pour l'emporter sur le score de 31 à 16 — score qui reflète imparfaitement la résistance de la V.G.A. Il est une action qui déchaîna l'enthousiasme des spectateurs : un retourné spontané de Michel Bosc - Ducros qui se logea imparablement dans la lucarne de l'excellent gardien stelliste.

L'organisation fut à la hauteur de la partie sportive grâce au dévouement d'une poignée de dirigeants que leur modestie m'interdit de citer. Merci à tous ceux qui œuvrèrent pour la réussite du challenge 1969. Rendez-vous en 1970.

Alain FREUDBERG.

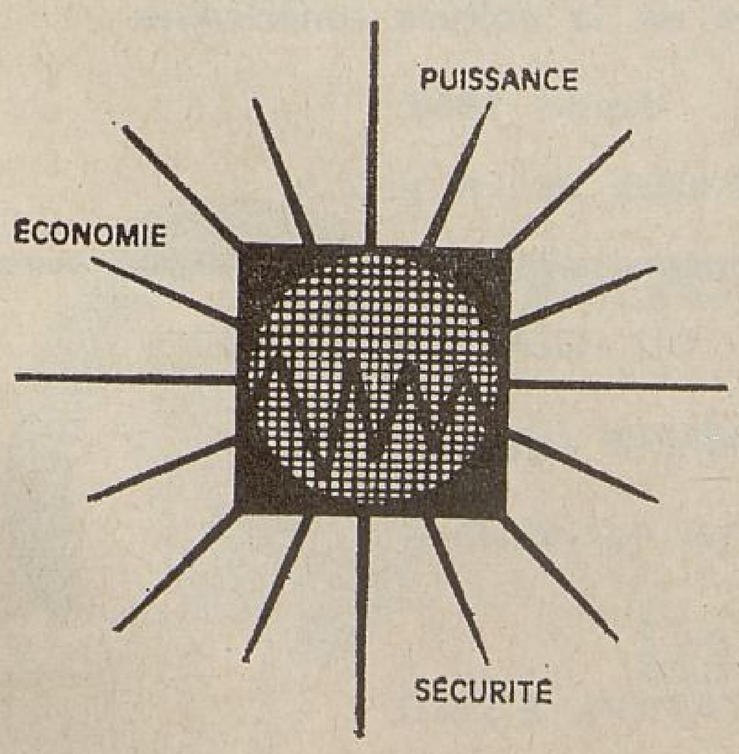
Première vue... Bon espoir

La saison recommence, nos effectifs se sont augmentés de près de cinquante pour cent. Dix équipes engagées ce chiffre apparaîtra bientôt insuffisant, il faudra probablement prévoir des engagements complémentaires. Au moins sept équipes de jeunes, vous pouvez déjà avoir un aperçu des difficultés que nous allons rencontrer lorsqu'il s'agit de déplacer ces joueurs et j'en appelle tout de suite aux bonnes volontés, parents, joueurs dirigeants.

Cet engouement, pour notre section c'est la somme de beaucoup de choses et de dévouement. Les recrues nouvelles de classe, le retour d'enfants prodigues vont faire que cette année notre équipe fanion risque d'être le phare de la compétition nationale d'excellence.

Le travail est commencé, les tâches seront lourdes mais quelle compensation si les résultats de tous sont satisfaisants.

G. PARDON.



Éts CAR - AL

70, avenue Carnot - 94 - SAINT-MAUR - Tél. : 283-42-26

ALLUMAGE ET CARBURATION

Station technique
de mise au point électronique de tous véhicules

Agent officiel WEBER
Spécialiste des carburateurs étrangers :
VOLVO - TRIUMPH - ROOVER - MERCEDES, etc.

FREINAGE
Station agréée
ARC 50 - TESTARC

CONTROLE - SÉCURITÉ
sur banc d'essai
dynamométrique

ÉLECTRICITÉ AUTOMOBILE

Challenge Billaudot - Coupe Mr et Mme Burli

Ce dimanche 28 septembre journée du souvenir. Nous avions dans le cadre des manifestations commémorant le cinquantenaire de la V.G.A. organisé les tournois comptant pour l'attribution du challenge Billaudot et de la coupe Burli.

L'ampleur de cette manifestation, le besoin de bien la réussir, obligèrent notre section a un déploiement de travail et de moyens. Une mobilisation générale des membres du bureau permit de mettre en place et de faire fonctionner dans de bonnes conditions les rouages organisques. Je crois que nous pouvons être satisfaits. Je remerie tous nos collaborateurs officiels ou non, dirigeants d'autres sections, donateurs, dévoués, n'est-ce pas ami Roussel qui nous fit profiter de ses expériences antérieures, permettant par leurs concours bénévoles la réussite de cette manifestation.

Nous avons été honorés des présences d'un grand nombre de personnalités saint-mauriennes parmi lesquelles je relève les noms de :

M. Noël, maire de Saint-Maur.

M. Gorin, maire adjoint.

MM. Monnier, Petit, Davoine, Quarez, conseillers municipaux.

M. Glas, inspecteur près du ministère de la Jeunesse et des Sports.

M. Gapillout, président général de la V.G.A.

Mme et M. Boigeaud, président adjoint.

Mme et M. Lesage.

M. Houel.

M. Fayon du Comité directeur.

Ainsi que d'un grand nombre de présidents de section.

M. Pavillon ex-président avait fait spécialement le voyage de Brest pour se retrouver parmi nous.

Je remercie très vivement toutes ces personnalités m'excusant pour celles que j'aurais pu oublier en espérant que les épreuves sporitves sûrent les intéresser.

Les résultats des phases éliminatoires classèrent pour les deux grandes familles les équipes de Stella-Sport et de la V.GA.

Le match de cadet fut particulièrement animé, captivant, indécis. A la fin du temps réglementaire les équipes étaient à égalité. Il fallut les prolongations pour que Stella s'impose, ses réserves étaient plus grandes et son équipe remporta magnifiquement la coupe Burli. Ce fut vraiment un grand match pour cette catégorie et du grand orfèvre M. Quarez alla même jusqu'à nous confier qu'une telle rencontre était digne d'une finale de championnat de France.

Le grand match senior que nous attendions commençait, il tint ce qu'il promettait. Nous étions en quelque sorte des challengers, nous avons soutenu la cadence un temps, notre équipe insuffisamment aguerrie, nos portiers impressionnés ne pouvaient bien sûr imposer la loi à une grande équipe de Stella qui très justement s'impossa. Mais nous avons relevé la ligne.

Vainqueur le matin de l'équipe d'Ivry, modeste il est vrai, Stella vainqueur d'Evreux par 13 buts d'écart.

Ivry vainqueur d'Evreux en finale de consolation nous avons le droit de penser que nous nous situons sur la ligne d'Evreux et ce club évolue en Nationale I dans la même poule que Stella, alors...

Eh bien ! nous pouvons garder tous nos espoirs.

C'est donc a un grand vainqueur que Mme Billaudot, a qui nous avions remis en hommage une gerbe de fleurs marquée d'une rosace au couleur du club, confia le challenge pour l'année 1969.

G. PARDON.

CHRYSLER
DODGE
PLYMOUTH

SUNBEAM

de la 5 cv à la 41 cv

Ets Paulmier

Concessionnaires

Spécialiste de la voiture américaine

depuis 1930

MEMBRES DE LA V. G. A.

91, RUE DU GÉNÉRAL-LECLERC

SUCY-EN-BRIE (Val-de-Marne)

Tél. 922-69-40 +

A 1.500 mètres du pont de Chennevières - STATION ESSO

Assemblée générale

Le mercredi 1er octobre 1969, l'assemblée générale de la section s'est réunie à la permanence afin d'élire son Comité de gestion.

Ont été élus membres du bureau :

Présidente : Mme Bonvalot.
Vice-président : M. Loussert.
Trésorier : M. Lipai.
Secrétaire : Mlle Lateyron.

Commission du bulletin : M. Danloux.

Responsable des jeunes : Jean-Michel André.

Responsable du matériel : Bernard Toper.

Mme Landais représentant le Centre hippique de Marolles-en-Brie, avait bien voulu accepter de se joindre à nous et nous la remerçions très sincèrement de nous avoir consacré une soirée.

Nous avons dû évoquer avec tristesse le départ du colonel Bouvet notre maître de manège que nous avons tous su apprécier et estimer. Il nous manquera beaucoup et nous espérons qu'il ne s'éloignera pas trop de la capitale afin qu'il puisse fouler encore à nos côtés les pistes de Marolles.

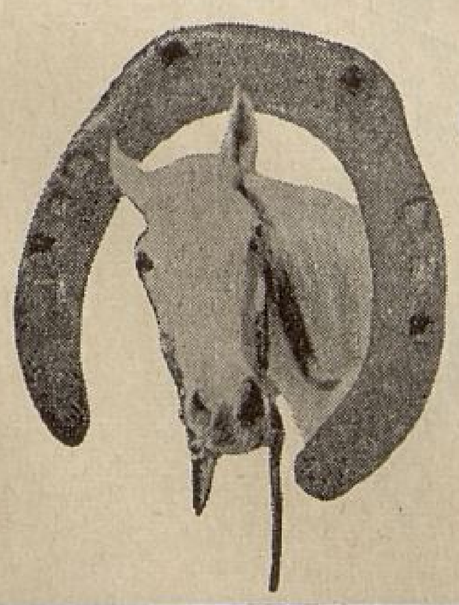
Nous le remercions très sincèrement pour l'aide amicale et combien efficace qu'il a apporté à notre section. Sa compétence et son tact font qu'il a su créé un climat de confiance que les cavaliers et cavalières de la V.G.A. n'oublieront pas. Nos débutants lui doivent leurs premières émotions équestres et les confirmés de bien belles reprises.

A bientôt colonel et n'oubliez pas le chemin de Marolles où vos souvenirs sont liés aux nôtres et ce sont de beaux souvenirs pour tous.

G. BONVALOT.

Agencement
Peinture - Décoration
E N T R E P R I S E
MOUCHERAUD DECOR
66, av. de Choisy - Tél. 283-83-31
94 - BONNEUIL-SUR-MARNE

Sport Ville Equitation
5, place des Tilleuls - SAINT-MAUR
Tél. 283-56-35



direct du producteur au client
"AU CHEVAL BLANC"
Les vêtements des Ets BONK - MARCHAND

TRANSPORT.

Les personnes qui peuvent transporter à Marolles, dans leur voiture quelques enfants ou adultes, sont priées de remplir le bulletin ci-dessous et de l'adresser à la permanence en mentionnant sur l'enveloppe « Section Equitation ».

Lundi (toutes catégories) .....
Mardi (toutes catégories) .....
Mercredi (toutes catégories) .....
Jeudi matin (moins de ans) .....
Samedi (minimum 1er degré ou équivalent) .....

Porter ici la qualification de la personne qui transporte (ou si elle accompagne seulement, de la personne qui monte) :
Débutant .....
1er degré ou équivalent
Confirme .....
2e degré .....
Monitorat .....

Catégorie :

Moins de 15 ans.
De 15 ans à 20 ans.
Plus de 20 ans.
La V.G.A. offira 2 tickets par mois aux personnes qui auront assuré *régulièrement* le transport d'au moins 4 cavaliers.

REPRISES PREVUES.

Pour les lycéens, en fin d'après-midi dès 17 h 30.
Pour les dames, début d'après-midi.
Pour les personnes qui travaillent, le matin dès 7 heures, le soir jusqu'à 21 heures.

MATERIEL.

Pour permettre aux nouveaux inscrits de participer aux premières reprises dans de bonnes conditions, des bombes (le port de la bombe est obligatoire) et des cravaches sont mises à la disposition des cavaliers de la V.G.A. en attendant qu'ils puissent acquérir leur propre matériel.

Le matériel emprunté devra être remis en place après la reprise, les bombes brossées et les cravaches nettoyées. En aucun cas il ne devra être déposé ailleurs qu'à la place prévue.

MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

GRAVILLON/SABLES
CAILLOUX
CIMENTS/CHAUX
PLATRE

BRIQUES CREUSES
TOUS FORMATS
PLANCHERS
PRÉCONTRAINTES

HOURDIS / POTERIES / TUYAUX FONTE ET ACCESSOIRES / TUYAUX GRES ET ACCESSOIRES / CARRELAGES FAIENCE SANITAIRE / POLYSTYRÈNE EXPANSÉ /

EVERITE / ISOLANTS / SPECTROL / ONDUCLAIR SAINT-GOBAIN / PLANCHER P.P.B. / CHASSIS WESER / GRESOTEX / MURBICOLOR / CREPINES / COUPOLES ESSER-LUX EN VERRE ACRYLIQUE /

Bignand et Cie

7, AV. DU BAC / LA VARENNE-ST-HILAIRE / SEINE **TÉL. : 472-49-19**

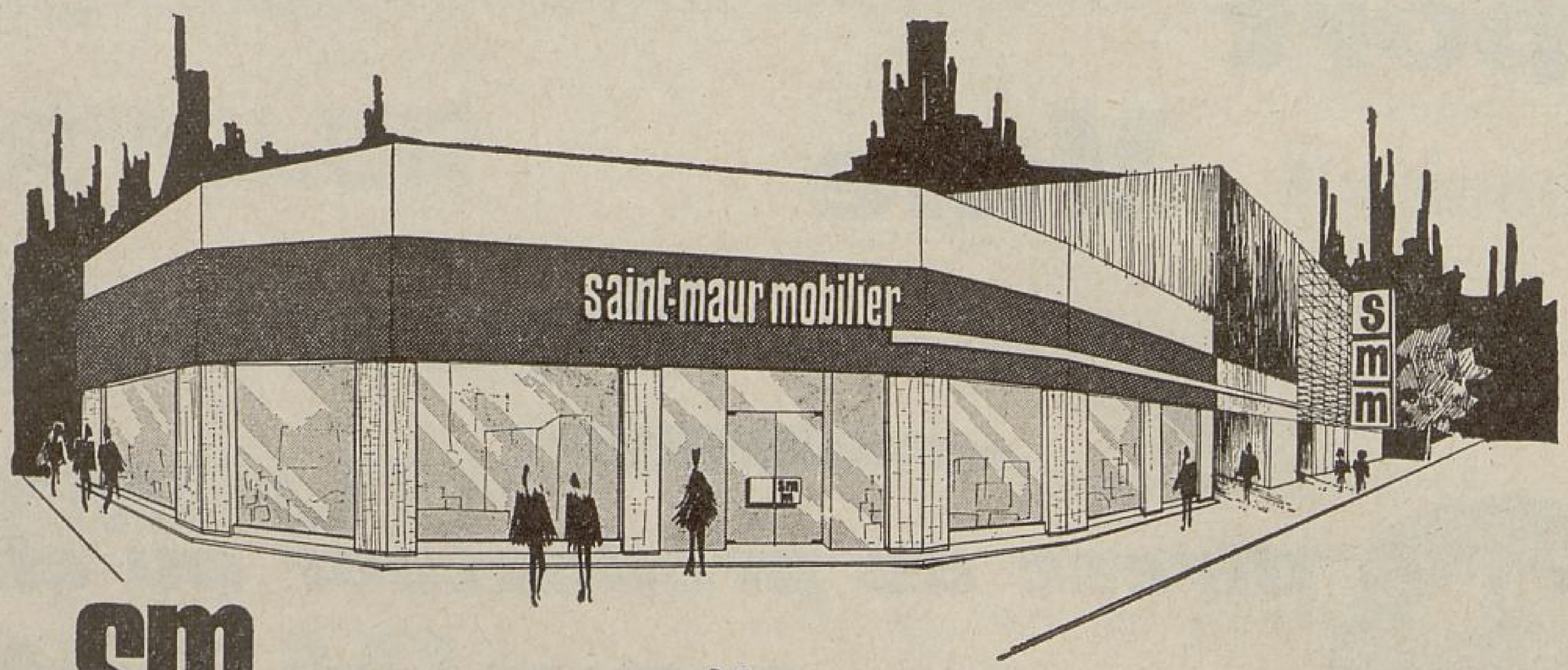
Pharmacie DAGUIN

J. ROUX succr

Angle : rue des Remises
rue Bobillot

Tél. 283-80-41

ORTHOPEDIE
Fournisseur de la R.A.T.P
et collectivités

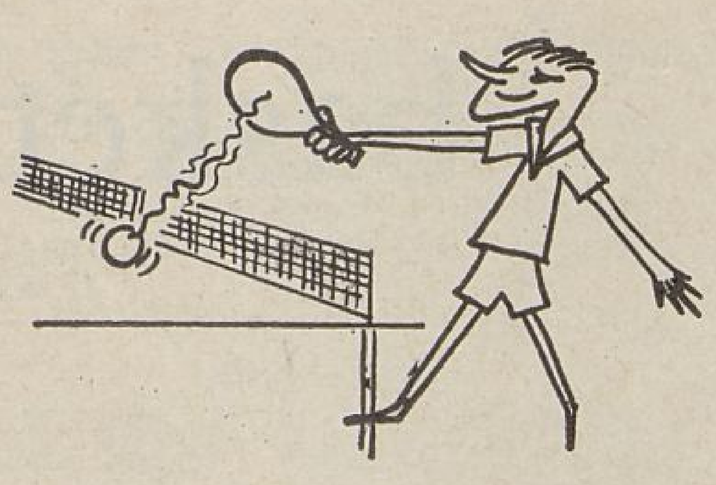


sm

pour vous meubler ...

saint-maur mobilier **1500 m² d'exposition**

20 rue de la varenne saint-maur 94 tel 472 74 67



tennis de table

Nationale 3

A ne pas confondre avec « Nationale 7 » c'est sous cette rubrique que seront donnés au cours de la saison les résultats du championnat de France, 3e division, qui nous intéressent.

Grande première le 28 septembre dernier avec la rencontre COP Le Mans - V.G.A.

Un voyage sans histoire avait amamené à la gare du Mans, en fin de matinée : Bataille, Dequirez, Formant, Guimbard et Sébille, bientôt rejoint par le sixième homme : J.-C. Paty.

L'abondance « de flotte » dans le « pinard » de la troupe et les tentations d'absoption d'une viande trop cuite n'avait pas entamé le moral de l'équipe, lorsqu'elle fit connaissance avec celle du Mans qui devait s'avérer aussi sporitve que sympathique.

Bonne salle, sol béton, tables très rapides; quelques reflets de ci, de là; début des rencontres : Paty, table 1 - Dequirez, table 2. Franchement le moment est assez éprouvant : Premier championnat de France... Premier match !... Cela se traduit par deux premières défaites, bientôt suivies de deux autres en groupe B., tandis que en groupe A : Sébille et Guimbard réduisent l'écart avec deux victoires. Le double B est perdu 2 sets à 0 sans coup férir et la situation est inquiétante malgré les victoires qui s'accumulent en A, auxquelles s'ajoutent le double.

Enfin le groupe B se décide à gagner pour Dequirez (1 vicotire), puis Bataille (2 victoires) et enfin Formont (1 victoire). Ce dernier bien récompensé après deux matches perdus d'extrême justesse. Sébille et Guimbard, chacune 3 victoires plus le double; Paty 2 victiores.

Résultat final 35 à 15 pour la V.G.A., ce qui représente 4 points au classement, tandis que COP Le Mans ayant réalisé moins de 20 points se voit créditer d'un point classement.

Trois classés à 20, deux 25, et un 40 (musclé) constituaient l'équipe de nos adversaires. Débit de bon augure pour nos couleurs. Après la tension au... « lacher des fauves » dans l'arène,, la confiance va s'ajouter à la combativité.

J.-P. DEQUIREZ.

●

La section tennis de table de la V.G.A. Saint-Maur accède cette saison en championnat de France, division 3.

Ses adversaires seront : COP Le Mans - GS Orléans - ASEG Chartres - A.T.T. Villepreux - ASPG Caen - Etoile Alençon - CS Mamers.

Calendrier

Dimanche 28 septembre 1969 : V.G.A. de séplace à COP Le Mans.

Dimanche 5 octobre 1969 : V.G.A. reçoit ATT Villepreux.

Dimanche 19 octobre 1969 : V.G.A. reçoit CS Mamers.

Dimanche 9 novembre 1969 : V.G.A. se déplace à ASEG Chartres.

Dimanche 23 novembre 1969 : V.G.A. reçoit Etoile d'Alençon.

Dimanche 7 décembre 1969 : V.G.A. se déplace à GS Orléans.

Dimanche 4 janvien 1970 : V.G.A. reçoit ASPG Caen.

Dimanche 18 janvier 1970 : V.G.A. reçoit COP Le Mans.

Dimanche 1er février 1970 : V.G.A. se déplace à CS ATT Villepreux.

Dimanche 15 février 1970 V.G.A. se déplace à CS Mamers.

Dimanche 1er mars 1970 : V.G.A. reçoit ASEG Chartres.

Dimanche 15 mars 1970 : V.G.A. se déplace à Etoile d'Alençon.

Dimanche 12 avril 1970, V.G.A. reçoit GS Orléans.

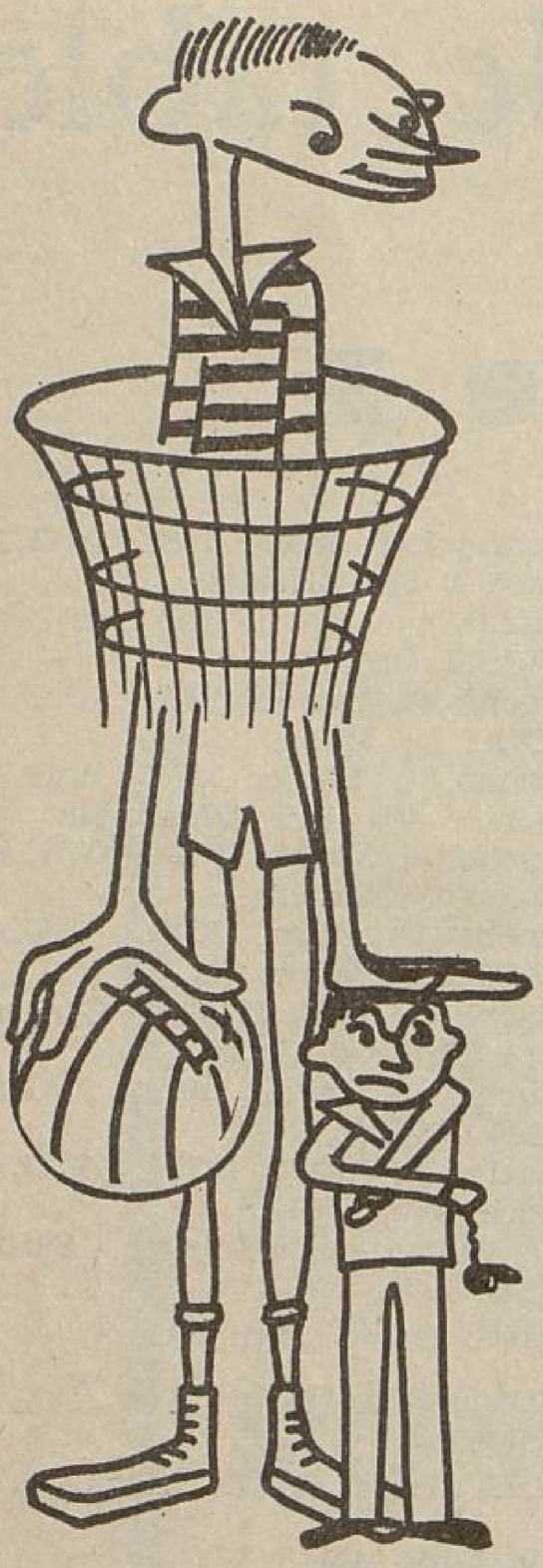
Dimanche 26 avril 1970 : V.G.A. se déplace ASPG Caen.

Salle : 16, rue de la Liberté - Saint-Maur (94).

Horaire : Début 14 h 30.

Pour tous vos
TRANSPORTS
et
DEMENAGEMENTS
H. Dermoncourt
75, avenue Victor-Hugo
SAINT-MAUR
Tél. 472-00-50

Agence officielle
RENAULT
RENAULT régie nationale
Sté. CHEVANT & Cie
Pierre MELTZHEIM
6 ter, boulevard de Créteil - SAINT-MAUR
Tél. 472-05-43



Nouvelle saison

Avant de vous parler de la saison 1969-1970, un petit appel des résultats de la saison écoulée, mieux vaut tard que jamais !...

L'équipe 1ere : termine 4e de sa poule. La montée en fédérale était à sa portée, mais quelques accidents au départ de la saison et peut-être la jeunesse de l'équipe ne lui ont pas permis d'accéder à la division supérieure.

Equipe réserve : Une place de second lui assure la montée en 1re division.

Juniors : Se maintiennent en 1re division en terminant 6e de leur poule.

Finaliste de la coupe de Paris face à Bagnolet match perdu de 5 points dans les divisions secondes. Beau match. Bon résultat.

Cadets : Première de leur poule en 2e division. Finalistes du championnat de Paris. Face à Franconville.

Accèdent en 16e de finale du championnat de France. Cinq cadets sélectionnés dans l'équipe du Val-de-Marne qui remporte la coupe interdépartementale de la région parisienne:

Carrara, Clerc, Debuire, Olivier, Roussillon R.

Finalistes de la coupe du Val-de-Marne.

Minimes : Bonne saison, termine en bonne position.

2 sélectionnés au critérium du jeune basketteur : Hervo P., Champigny D.

Basket : Benjamins et Poussins. Beaucoup de satisfactions avec nos jeunes espoirs.

Finalistes de la coupe interdépartementale où l'équipe de la V.G.A. représentait notre département.

Finalistes de la coupe départementale, tous ces jeunes sont à féliciter en bloc.

Trois jeunes ont obtenu leur diplôme de moniteur Ml au stage départemental de Vitry : Carrara, Ferry F., Roussillon P.

Saison 1969-1970.

Nous avons engagé 12 équipes :

1 Première, 2 réserve, 1 junior, 1 cadet, 1 minime, 2 benjamin, 1 poussin, 3 ancien.

Nous vous donnons ci-dessous les horaires d'entraînement :

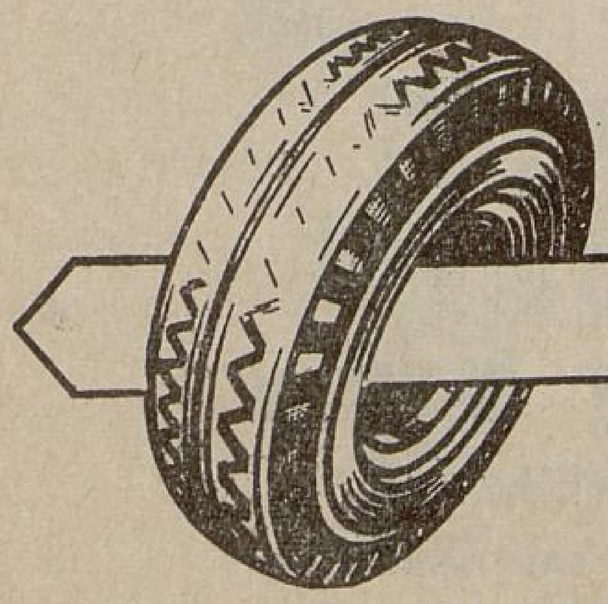
Salles des Corneilles
Entraîneurs

Mardi 18 heures à 20 heures : Cadets - M. Specker.

Mardi 20 heures à 22 heures : Première - M. Specker.

Mercredi 18 heures à 29 heures : Benjamins - M. Specker.
Benjamins - M. Specker - M. Parolari G.

Jeudi 16 heures à 18 heures : Ecole



MÉLIA

pneumatiques

CONDITIONS AUX MEMBRES DE LA V.G.A.

— NEUFS —
OCCASION
RECHAPES

Bottes et Vêtements de pluie

Location pneus cloutés
3, 8, 15, 21 jours

Tél. : GRA. 66-67 - 11, avenue du Général-de-Gaulle - CHAMPIGNY

de Basket - M. Specker - M. Roussillon P.

Jeudi 20 heures à 22 heures : Première - M. Specker.

Vendredi 18 heures à 20 heures : Cadets, juniors, réserves - M. Parolari G.

Ecole Giraud

Mercredi 18 heures à 20 heures : Ecole Basket - Ferry G. (A l'étude).

Jeudi 18 heures à 20 heures : Ecole de basket - Carrara - Roussillon R.

Sous la présidence de notre ami et entraîneur Justy - Specker une réunion de la Commission technique est prévue chaque lundi de 19 h 30 (1) à 20 h 30.

Début de la saison pour la première.

Tournoi à Sélestat le 14 septembre.

Défaite en finale contre Auxerre.

Equipe de fédérale - par 2 points.

Tournoi de Deuil-la-Barre (vainqueur la coupe pour la 2e fois).

Premier match de championnat d'excellence régionale contre le C.S. Fontainebleau - défaite 65 à 67.

Juniors remportent le 28 septembre la coupe de la Domrémy.

Prochains matches de la première :

Samedi soir le 4 octobre à Saint-Maur : A.S.V.O.T.A.G.E.S.

Le 12 octobre à Saint-Germain : T.U.E. St-Germain.

Le 26 octobre à Saint-Maur : S.M. Montrouge.

Le 2 novembre à Bessancourt : A.S. Bessancourt.

Le 9 novembre à Saint-Maur : A.S. A. Sceaux.

Le 23 novembre à Saint-Maur : A.S. Chatou.

Samedi soir le 6 décembre à Deuil : E.M. Deuil.

Le 14 décembre à Saint-Maur : O.V. Saint-Georges.

Pour terminer quelques conseils que vous devez de suivre et d'appliquer :

— Respectez les arbitres.
— Soyez exacts aux rendez-vous.
— Payez vos cotisations.
— N'oubliez pas votre maillot ou vos baskets.
— Ne perdez ni maillot ni ballon.
— Soyez aimables et correctes avec vos adversaires, joueurs et dirigeants.
— Demandez à vos parents et amis de vous accompagner et de nous aider un peu.
— N'oubliez pas non plus que votre entraîneur se donne du mal pour faire de vous un bon basketteur. Ecoutez-le, obéissez-lui, et soyez présent à tous les entrainements.

Spécial pour les anciens.

Je vous prie d'excuser ma franchise, mais je dois dire qu'à part quelques-uns d'entre vous que je ne veux pas nommer, mais qu'il est facile de compter sur les dix doigts de nos mains et qui sont toujours les mêmes à nous aider, soit en acceptant de venir arbitrer un dimanche après-midi, soit en accompagnant un équipe de jeunes, soit en nous aidant pécunièrement, il y en a peu qui veulent faire un petit effort et nous sommes trente !... Cela me laisse rêveur et profondément déçu.

J'ose espérer que vous aurez à cœur de faire un petit effort qui peut nous rendre notre tâche plus facile et plus agréable.

Pensez que si chacun acceptait de consacrer seulement 2 ou 3 heures, une semaine de temps en temps, nos problèmes seraient résolus et quelle joie, pour ceux qui donnent beaucoup de leur temps de se sentir bien épaulés par les amis que vous êtes tous.

Ceci dit, je souhaite que cette nouvelle saison nous apporte beaucoup de satisfactions et que notre section au sein du club que nous aimons progresse et s'agrandisse encore.

E. FERRY.

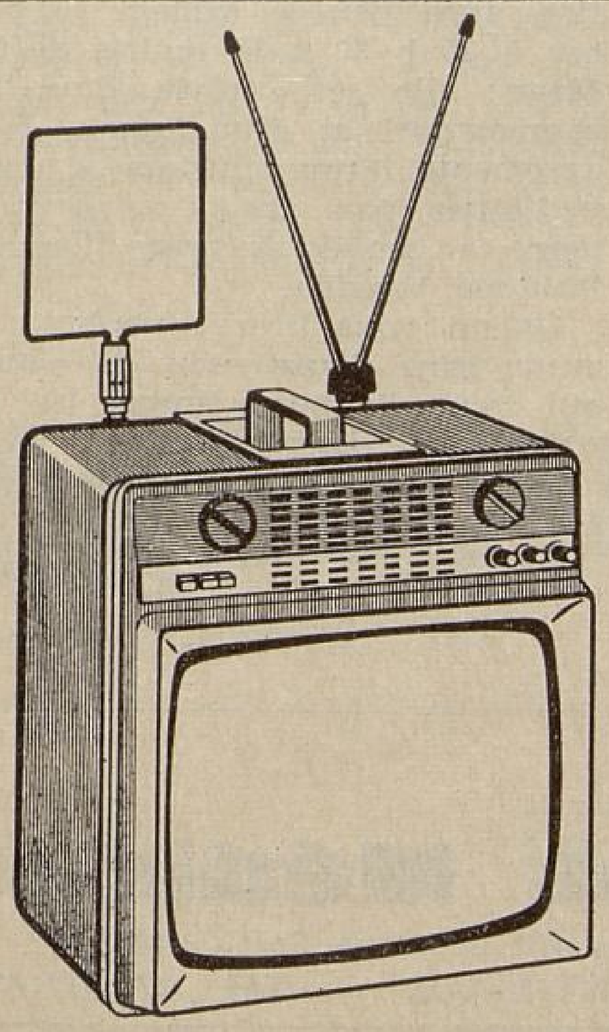
(1) La famille Ferry (oh ! honte, est pécuniairement, il y en a peu qui arrivée à la première réunion à 19 h 46).

Le Secrétaire de la C.T.O. :
BER.

BATIMENTS TRAVAUX PUBLICS

65, avenue Marinville
94 - SAINT-MAUR
Tél. : 883-23-67

MAÇONNERIE
BÉTON ARMÉ
RAVALEMENTS
CONSTRUCTIONS INDUSTRIELLES
ENTRETIEN
TRANSFORMATION



1er SPECIALISTE DE VOTRE REGION

Schneider
Grundig
Pizon-Bros

PHILIPS — TELEFUNKEN — BRAUN

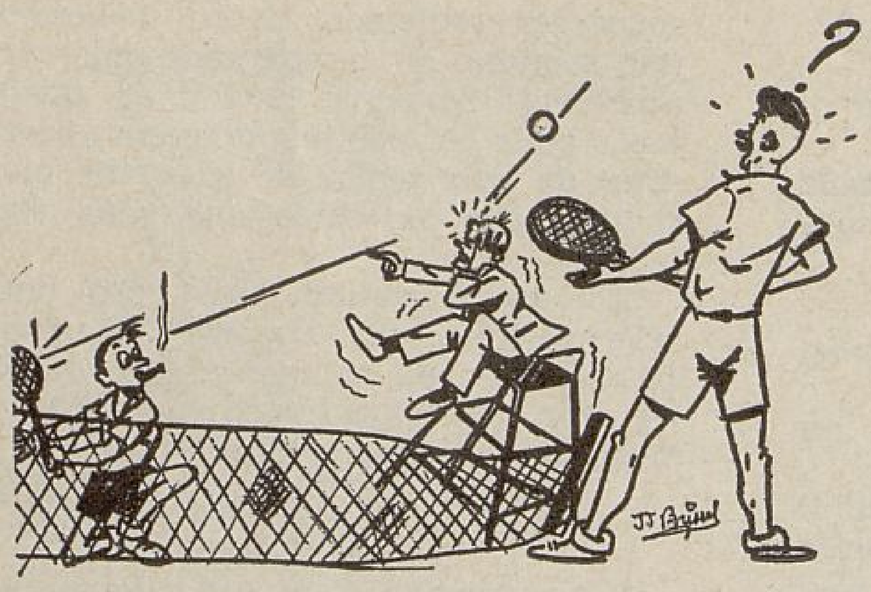
TÉLÉ SAINT-MAUR 95, bd de Créteil - SAINT-MAUR - 472-40-62
SURPIN TECHNICIEN 30, av. de la Résistance, LE RAINCY - 927-36-16
139, rue de France - VINCENNES - 328-88-27

JUSQU'A **35 %**

Nous remboursons toutes différences que vous pourriez relever

DEPANNAGES TOUTES MARQUES

tennis



A la question posée dans le dernier bulletin nos juniors ont répondu de magnifique façon en enlevant de haute lutte le titre de champions de Paris (groupe Est) et en accédant à la première série. Pareil événement ne s'était pas produit depuis bientôt 12 ans, et il faut voir là le résultat du travail en profondeur qui a été entrepris depuis plusieurs années.

Félicitons les acteurs mais aussi remerçions ceux qui les ont amené à cette victoire; c'est aussi un peu la leur.

Revenons aux faits ! La finale nous opposait l'excellente équipe de Villemomble dont le leader Pestre (qui joue déjà la seconde série) ne laissait aucune chance à François, en progrès certes, mais qui n'a pas encore la puissance de son adversaire. Par contre Frédéric Defaux gagnait sans histoire une partie assez facile sans doute mais qu'il joua avec sérieux.

Claude Ricart n'était pas en mesure de battre un adversaire plus mobile car il manque de jambes; quant à Brigitte Ménard, contractée, elle débutait difficilement, arrachait le premier set, perdait le second puis écrasait son adversaire dans le dernier. Deux victoires partout et une fois de plus le double allait faire la décisions.

Malgré la présence (j'allais dire l'omniprésence) de Prestre, François et Defaux abordèrent le match sans complexe malgré l'importance de l'enjeu et gagnèrent rapidement le premier set. Le second set fut plus accroché et après quelques émotions nos gaillards l'emportaient grâce à leur agressivité et leur cohésion aux moments difficiles.

Félicitations à tous !

La semaine suivante barrage contrele T.C.P. 2 où la tâche paraissait plus facile, l'équipe adverse présentant 4 non classés.

François se « baladait », Frédéric démarrait difficilement mais se reprenait rapidement et gagnait en deux sets, Ricart, meilleur que la semaine précédente, tombait devant le meilleur des quatre. Restait Brigitte qui partait bien, gagnant le premier set, puis perdait le second (son adversaire ayant trouvé que les balles hautes la gênaient considérablement), et un peu à la dérive jusqu'au milieu du 3e set elle se reprenait pour arracher une victoire difficile mais méritée.

Ils joueront donc en première série ! Tâche aussi difficile pour eux l'an prochain que le fut cette année celle de notre équipe 1re féminine, mais le fait d'affronter les meilleurs ne peut être que profitable à chacun d'entre eux.

Deux mots sur la coupe Waltz (épreuve réservée aux joueuses et joueurs de troisième série). Après avoir battu d'extrême justesse par 3 victoires à 2 les Gaziers de Paris, nous avons également éliminé le C.S. Marne, notre éternel rival et ami qui descend en 2e serie et à qui nous souhaitons un retour rapide en 1re série.

Opposés au T. C. Suresnes en demi-finale nous avons succombé, malgré la très belle partie de Michel Condamy devant Dorfond (15), où il fut à deux points de la victoire. Il lui manqua hélas ! ces deux petits points, et le résultat de la rencontre ne fit plus de doute car Suresnes présentait une joueuse très forte et le toujours jeune Dessair dont certains ont pu apprécier le toucher de balle et le sens du jeu.

Parlons championnat du club !

Toutes les épreuves sont terminées. C'est une sorte de record. Les plus jeunes ont pu durant une semaine constater les progrès de la saison. Pas de surprises, des espoirs et des confirmations. Citons : Marie Noëlle et Pascal Fontaine, Xavier Schoepfer comme nouveaux promus; les autres sont connus : Brigitte Ménard, Defaux Frédéric, François Jacques, etc.

Chez les seniors, pour les dames, victoire aisée de Mlle Girardot sur Mlle Lefebvre qui n'a pas témoigné ici de la belle forme du début de saison.

Pour les hommes, pas de surprise dans le tableau final; la victoire d'Hervé Miroux devant Agnesetta et d'Enselme Trichard devant Boffa n'était qu'une confrontation de la mauvaise condition physique des battus.

Le titre revient à Bernard Schoepfer qui a battu Michel Miroux en 3 sets; les deux joueurs sont près l'un de l'autre mais la plus grande régularité de Bernard a prévalu sur le jeu plus brillant de Michel.

L'assemblée générale de notre section aura lieu le samedi 15 novembre à 20 h 30 à la mairie de Saint-Maur; elle sera suivie d'un buffet campagnard et d'un lunch, le tout agrémenté d'une musique « douce » prodiguée par une « sono du tonnerre » confiée à notre jeune ami Philippe Vaudou.

Quand vous lirez ce bulletin vous aurez sans doute reçu la circulaire qui vous donnera toutes les précisions concernant la soirée.

Venez nombreux, les salles sont grandes !

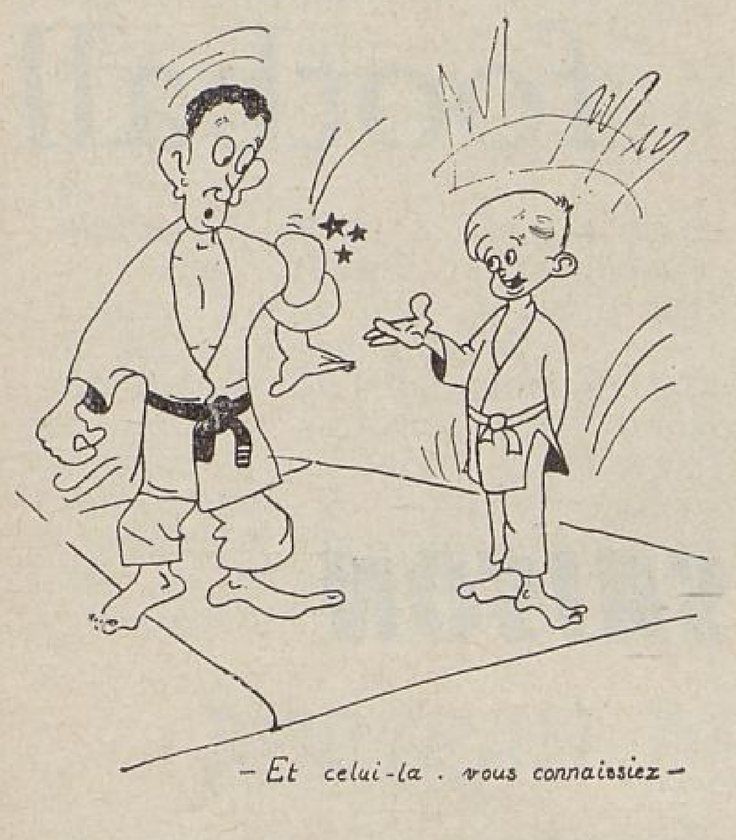
AGNESETTA.

FABRIQUE DE DRAGEES - PRALINES ET CHOCOLATS FINS
Vente au détail à la fabrique

Confiserie de Médicis

(Près de la gare Saint-Maur - Créteil et de la poste de Port-Créteil)
14, avenue Godefroy-Cavaignac - SAINT-MAUR — Tél. 472-07-47

Salut Bénoni



– Et celui-là, vous connaissiez –

Comme chacun sait (le Français étant très fort en géographie) que Bénoni est une petite ville du Transvaal et celui-ci une province de la République Sud-Africaine, et bien croyez-le si vous le voulez, la renommée des judokas de la V.G.A. est, telle dans le monde entier que deux hardis explorateurs afrikanders, l'un deux accompagné de sa femme (fort jolie d'ailleurs) dont le maillot de laine moulant une poitrine à la Maë West était barré par le nom d'une marque de bière (je n'ai pas osé demander d'explications, because la carrure monumentale des deux téméraires (et bien ces deux hommes venaient de si loin, tout simplement pour prendre une leçon chez nous. Qu'est-ce qu'ils ont été gâtés !

Imaginez-vous un Rock Hudson, professeur ceinture 2e dan et un Kirk Douglas avec 20 kg de muscles en plus, véritable modèle pour Michel Ange d'une part, et de notre côté Jean-Louis Migy 58 kg, une ceinture verte de 80 kg *bien enveloppé* répondant au nom prédestiné de *Pacquet,* et votre serviteur 82 kg dont 10 kg de bonne graisse, dus au talent de cuisinière de sa femme. Quelle leçon on leur a donné, côté chutes s'entend, à peine à terre, hop ! nous bondissions comme des ressorts et repartions courageusement à l'assaut, enfin au début car au bout de 2 minutes de rondoir japonais, le ressort était bien détendu et après 4 minutes, en ce qui me concerne, j'avais pris l'aspect d'un vieillard ayant trop arrosé son centenaire et que l'on aurait sorti d'une rivière où il serait tombé par inadvertance. Après ce très long préambule, nous en vînmes à parler technique, enfin quand je dis parler !... nous devions donner un joli spectacle, M. Loussert et moi ne parlant pas un mot d'anglais et MM. Gordon et Tony ayant simplement appris (très poliment d'ailleurs) à dire merci beaucoup en français, mais enfin en judo on arrive toujours à se comprendre par gestes.

De tout cœur, nous vous remercions de votre visite MM. Gordon Cumming, Tony van der Laan et la charmante Lucia et qui sait à bientôt peut-être...

Recevez de tous les sportifs de la V.G.A., leur meilleur souvenir sportif.

Rubrique mondaine.

Nous avons le regret de vous annoncer le mariage de notre barbu Didier Picard, avec Mlle Liliane Passavant, le lundi 13 octobre à 17 heures à la mairie de Saint-Maur, tous les judokas qui le pourront sont invités à aller admirer cette jeune fille qui va se sacrifier toute une vie auprès de notre camarade.

Quelle grandeur d'âme quand même !

J'aurais pu écrire évidemment que pour Didier, Liliane « pass' avant » les judokas, mais avouez que c'est un peu simpliste, c'est d'ailleurs pourquoi je l'écris quand même.

Tous nos meilleurs vœux aux deux futurs époux.

Le vice-président,
Jean PRESSE.

ASSURANCES
COTISATIONS

Où en êtes vous

GREGOIRE & FILS

26, AVENUE DU BAC - **SAINT-MAUR** - Tél. 472-47-31

STATION-SERVICE

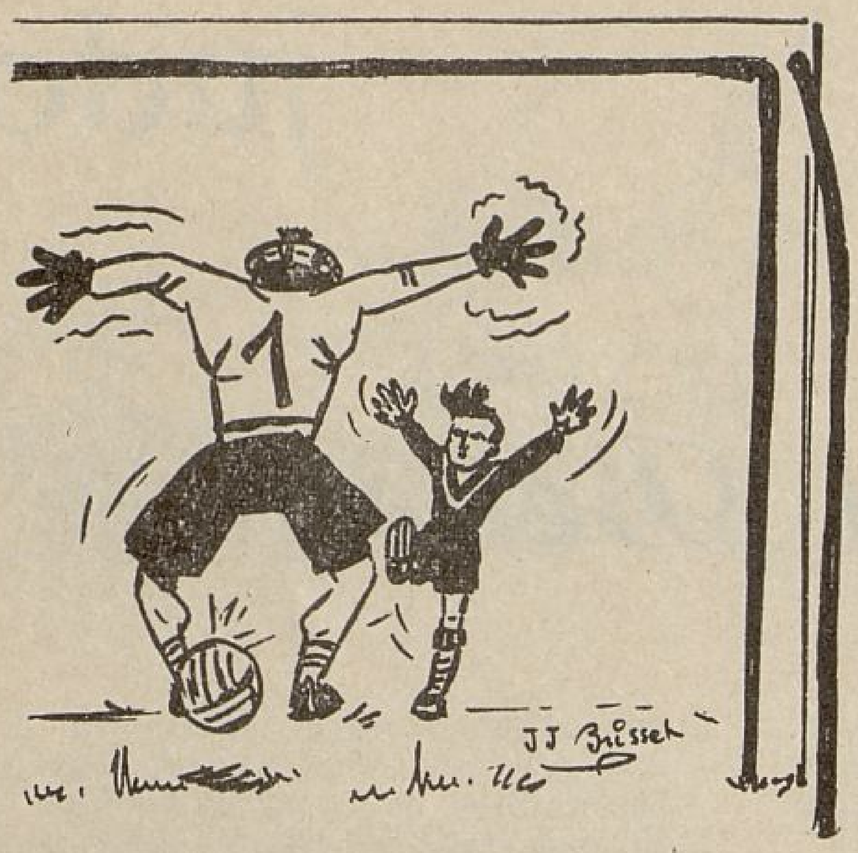
Mobil

AGENT

Ford

Production anglaise
et allemande

pour SAINT-MAUR
CRETEIL - BONNEUIL



FIN DE SAISON

RESERVE

Champagne - V.G.A.	5-0
V.G.A. - Montreuil	2-0
Vitry - V.G.A.	1-0
Poissy - V.G.A.	2-3
(Champion de Paris)	

PREMIERE

Champagne - V.G.A.	2-3
V.G.A. - Montreuil	1-4
Vitry - V.G.A.	3-3

C'est avec une assez grande satisfaction que nous faisons le point de cette saison 1968-1969.

A une cinquième place, en équipe deuxième, nous ajoutons une première place dans notre groupe en réserve et à Poissy contre ce club, en lever de rideau de la finale d'honneur régionale des équipes premières, nous avons gagné le titre de champion de Paris, par 3 buts à 2. Match assez difficile, où à la chaleur s'ajouta les fatigues d'un samedi soir peu propice à la préparation d'une rencontre, puisque nous avions quelque peu bu et mangé à l'occasion de notre soirée annuelle « Amendes ». Heureusement, Claude Dumercy fut assez lucide en fin de première mi-temps pour parer à la défaillance de Saïd et ensuite, Laude et Hugon concrétisèrent notre meilleure organisation.

Quant à notre équipe première, elle s'octroie une deuxième place bien méritée, quoique disputée par plusieurs clubs, jusqu'au dernier match. Sans la descente du C.F.A. « Montreuil », nous accédions à la division d'honneur. M. Jupin, notre très sympathique et dévoué président, les récompensa par un agréable divertissement au Lido, où chacun constata que toutes les rondeurs ne sont pas que de cuir et que nous avions également beaucoup de progrès à effectuer pour le jonglage.

Citer nominativement tous les joueurs ayant participé à ces bons résultats serait un peu long; je préfère en sortir quelques-uns du nombre, sachant que c'est avec un plaisir compréhensif qu'ils se liront, en s'efforçant de renouveler leurs résultats — et avec tâche pour les autres de les imiter.

Gérard Niclause. — Butteur efficace et clairvoyant, malheureusement blessé en fin de saison. Avant-centre « style anglais », type difficile à trouver.

Yves Desfontaine. — Défenseur de tout repos, lorsque la patinoire « ne le glace pas ». Lorsqu'il est en condition, il égale les meilleurs défenseurs parisiens.

Patrick Casterot et **Alain Boulanger.** — Deux compères, humoristiques à la ville, complémentaires sur le terrain. Je souhaite qu'ils

GARAGE DE L'EST-SEINE
Réparations Station-service Carrosserie Peinture
M. LAYER, directeur
SPÉCIALISTE CITROEN
78, avenue Raspail LA VARENNE Tél. 472-48-97
VENTE DE VOITURES NEUVES ET OCCASION - TOUTES MARQUES

Garage Angelo
CONCESSIONNAIRE EXCLUSIF
SIMCA
62, rue Garibaldi
94 - SAINT-MAUR
Téléphone : 883-49-94 et 23-42

prennent définitivement confiance en leurs moyens.

Bernard Janson. — « Feu follet », tout en déhanchement naturel. Le « Jobre » gagnerait à être un peu plus collectif.

Manuel Montiel. — Jamais battu — arrière offensif —. Gagnerait, lui aussi, à être plus collectif, surtout dans le jeu défensif.

En dehors du championnat, lors des matches amicaux, nous avons incorporé quelques juniors qui feront partie de l'effectif seniors en 1969-1970. On peut affirmer qu'ils ne dépareront pas et nous permettent de ne pas avoir à nous occuper du problème de recrutement — toujours délicat —, ainsi que de continuer à faire confiance aux jeunes issus de la V.G.A. Cette politique ne tardera pas à nous replacer à des échelons supérieurs.

Saluons le retour à notre club de Bruardel et de Trubert, ainsi que l'arrivée de Pfeffer qui saura, nous en sommes persuadés, égaler Lebrec.

Meileurs vœux de bonheur à nos jeunes mariés, Montiel et Dumercy.

Tous nos compliments aux heureux parents et longue vie à : Mlles Niclausse, Durandal, Broville.

PORTRAIT DE JEAN LEBREC

Tu pars un peu par obligation et aussi pour des raisons qui ne nous concernent pas. Saches que tu nous laisses de très bons souvenirs et que nous t'accueillerons toujours avec une immense joie. Notre regret sera de te savoir en inactivité, avec des moyens supérieurs à beaucoup d'autres footballeurs et de ne plus te sentir nerveux, gagneur, loyal camarade continuant à défendre l'accès de notre but.

Sincères amitiés.

Je ne voudrais pas conclure ces quelques lignes, sans au nom de tous « mes garçons » souhaiter un complet rétablissement à Henri Pietrantoni, notre joueur gravement blessé aux deux tiers de la saison, ce qui lui permettrait de pouvoir à nouveau fouler le gazon de Fontenay-sous-Bois encore de nombreuses années. Je voudrais remercier aussi toutes les personnes qui ont assisté au match amical à son profit, contre le Red-Star, ainsi que ce dernier club qui, par l'intermédiaire de Nagy, leur sympathique gardien et entraîneur, nous a donné une preuve de profonde solidarité sportive.

A bientôt.

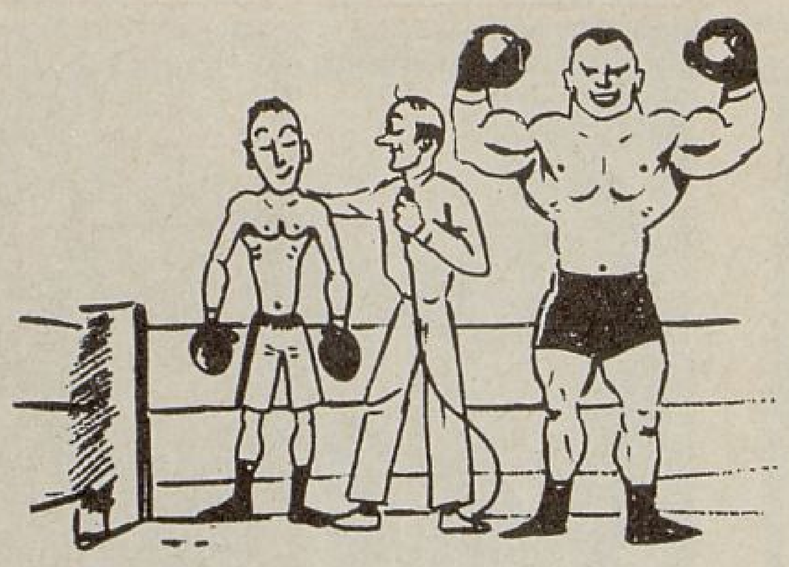
Ch. MONTAGNE.

OPTICIEN FABRICANT
Centre d'adaptation
Lentilles cornéennes
P. LACROIX
ACOUSTICIEN
32, avenue Foch - SAINT-MAUR
Tél. 472-51-86

SAINT-MAUR LINO
Revêtements de sols
Peintures - Papiers peints
DEVIS GRATUIT SUR DEMANDE
2 bis, rue de La Varenne SAINT-MAUR Téléphone : 283-83-92

CHARPENTE - MENUISERIE
PARQUETS
Portes de garage - Escaliers
Agencement de magasins
CAMILLE LETORDS
10, avenue de l'Alma
LA VARENNE-SAINT-HILAIRE
Tél. 472-48-23

id
TOUTES LES IMPRESSIONS POUR LA PUBLICITÉ, LE COMMERCE, L'INDUSTRIE, LES ADMINISTRATIONS
imprimerie durand
S. A. R. L.
27, AVENUE DE L'ALMA
LA VARENNE - SAINT-MAUR
A VOTRE SERVICE :
472. 16-64



Marcel CRUCHET nous à quittés

Un fait divers, un accident de la circulation, l'hôpital, le coma, Marcel Cruchet ancien président de la section boxe n'était plus.

Jeune puisque âgé de 50 ans, depuis plus de vingt ans à la V.G.A. il avait présidé à la section boxe pendant plus de dix ans.

Ce n'était pas l'homme qu'on voyait beaucoup parler, ni qui faisait parler de lui. Dans l'ombre de sa salle, timidement, mais d'un dévouement à toute épreuve il enseignait le noble art. C'est lui qui a formé de toutes pièces le professeur Serge Damotte et une pléiade de très grands boxeurs de la V.G.A. lui doivent beaucoup.

Il y a quelques mois, au repas de la section, qui voyaient amicalement réunis dirigeants, entraîneurs et boxeurs, nous l'avions invité à venir se joindre à nous. En effet depuis quelque temps il était moins assidu pour raisons professionnelles. Ce soir là, il était tout heureux de se retrouver dans « son milieu ». Il était assis devant moi, le visage épanoui et passa son temps à égrener ses souvenirs de jeunesse quand il boxait dans les petites catégories.

Malheureusement en ce début d'août c'est à sa dernière demeure que nous l'avons conduit. La V.G.A. était bien représentée puisque le président Gapillout lui-même était là accompagné du vice-président F. Ehr. La Fédération française de boxe était présente ainsi que le Comité de l'Ile-de-France. Son ami Roberge l'entraîneur de Vitry était des nôtres. Naturellement la section boxe de la V. G. A. malgré les vacances, était bien représentée par Serge Damotte, Marceau Lemelle, Jean Piedvache et d'anciens boxeurs qui n'avaient pas oublié.

Si ce n'avait été la période des vacances, la petite église de Bonneuil eut été beaucoup trop petite.

La V.G.A. avait offret une magnifique couronne.

Marcel Cruchet, c'est souvent avec le recul du temps qu'on juge mieux les hommes et leur œuvre.

Si la section actuellement est florissante elle vous en est redevable.

Et pourtant, vous n'aviez pas en main ce dont nous disposons actuellement tant en local qu'en matériel.

Le boxeur qui est d'un tempérament dur mais sensible n'oublie pas ce que vous avez fait pour lui.

Et je pense que la meilleure manière de perpétuer votre souvenir à Saint-Maur et à la V.G.A. sera de donner, à la magnifique salle de boxe du stade des Corneilles, le nom de « Salle Marcel-Cruchet ».

Jean BRECHAIRE.

R. TAILLÉE

Station-service

GRAISSAGE VIDANGE

PNEUS MICHELIN

Toute dimensions

2, avenue Pierre-Brossolette

94 - SAINT-MAUR

Tél. 472-78-26

Carrosserie automobile

TOLERIE — SELLERIE

MARBRES

pour voitures de toutes marques

APPLICATION ÉMAIL

infrarouge sous tunnel

PEINTURE PUBLICITAIRE

Roger BOETSCH & Fils

★

99, RUE ALBERT-DE-MUN

94 - SAINT-MAUR

Téléphone : 472-24-94

LE THÉATRE DU VAL DE MARNE

Saison 1969-1970

DIXIÈME ANNIVERSAIRE

Dix ans se sont passés depuis que Pierre Della Torre un soir du mois de juin 1960, présenta à Saint-Maur « L'Ecole des Femmes ». Depuis, d'autres théâtres se sont créés dans la région parisienne, mais à l'époque, ils étaient peu nombreux ceux qui croyaient en la possibilité de faire du théâtre hors de Paris et non loin de Paris.

Septembre 1969, le Théâtre du Val-de-Marne a grandi, a développé ses activités, a élargi le cadre de ses manifestations pour devenir réellement une institution départementale, méritant par là-même son nom.

En cette saison anniversaire, Pierre Della Torre et ses compagnons sont décidés à prendre un nouveau départ en force, avec plus de moyens que par le passé, avec le concours d'une équipe administrative plus étoffée et plus efficace. Cette base indispensable nous permettra notamment de parfaire notre politique des abonnements qui est pour nous un gage précieux de fidélité.

Cette année, le Théâtre du Val-de-Marne a voulu présenter à son public un répertoire à la fois diversifié et de qualité; certains diront très classique, trop classique. Mais nous pensons qu'il est bon de temps à autre de marquer une pause dans la recherche et dans l'expérimentation et que jouer Hugo ou Beaumarchais ne pourra que plaire à nos spectateurs.

Ce sera « L'Hernani » de Victor Hugo qui ouvrira l'abonnement théâtre (quatre spectacles). L'œuvre sera mise en scène par Marc Renaudin, ancien animateur du Théâtre du Bassin de Longwy, avec Bérangère Dautun de la Comédie-Française et Jean Martinelli, sociétaire de l'illustre maison. (Les 15, 16, 17, 18 octobre à 21 heures, le dimanche 19 à 15 heures).

Ensuite en novembre, le Centre dramatique du Nord, une des troupes de décentralisation les plus anciennes nous présentera « Les Mouches » de Jean-Paul Sartre, dans une réalisation de son directeur — metteur en scène André Reybaz. Cette pièce, qui fut créée en 1943, est déjà un des classiques du XX[e] siècle.

Pour « Le Mariage de Figaro » ou « La Folle Journée » de Beaumarchais, Pierre Della Torre s'est assuré le concours d'Edmond Tamiz, dont les mises en scènes des « Fourberies de Scapin » de Molière et de « L'Arlequin, serviteur de deux maîtres » de Goldoni ont reçu les louanges unanimes de la critique. Sans nul doute, il en sera de même pour ce premier spectacle de l'année 1970.

Pour terminer en beauté, Pierre Della Torre réalisera en avril « l'Hamlet » de Shakespeare. Ce sera sa seule mise en scène cette saison, à Saint-Maur. Le directeur du Théâtre du Val-de-Marne désirant confier chaque œuvre à un metteur en scène différent pour diversifier le style de nos représentations. Ainsi ,nous souhaitons que cet Hamlet-là présente autant d'intérêt qu'une créatoin pure et simple. Des comédiens très connus nous ont promis d'apporter leurs talents : leurs noms ? C'est un secret, pour le moment, qui se changera, nous l'espérons, pour une heureuse surprise.

L'abonnement « théâtre » de 4 spectacles coûte 30 F pour les adultes, 25 F pour les étudiants et les moisn de 21 ans.

Mais nous désirons profondément ne pas nous en tenir seulement à l'art dramatique. Aussi, cette année encore, nous aurons des activités dans les domaines les plus divers, tels que la musique, la danse, les variétés et le théâtre pour enfants.

Notre abonnement « musique » (qui coûte également 30 ou 25 F) comprend 4 concerts et débutera le 19 novembre, avec l'Orchestre de Chambre de Saint-Maur, excellente formation professionnelle. Elle compte, en son sein, plusieurs solistes de l'orchestre de Paris. Ce prestigieux ensemble, nous l'accueillerons par ailleurs en janvier (2[e] concert en abonnement). Ensuite, le violoniste Arthur Grumiaux donnera un récital en février (3[e] concert). Nous terminerons cette saison musicale de « l'abonnement » avecle quatuor Parennin qui, depuis de nombreuses années, sert avec beaucoup de talent à l'étranger et dans notre pays, le prestige des musiciens français (mars, 4[e] concert en abonnement).

Encouragés par le succès remporté la saison dernière par le Grand Ballet Classique de France nous recevons cette année le « Théâtre Français de la Danse » dirigé par Joseph Lazzini. La critique, lors du V[e] Festival International de la Danse à Paris, l'a unanimement désigné comme le chorégraphe le plus fécond et le plus novateur avec Maurice Béjart (mercredi 14 janvier à 21 heures).

Au moment des fêtes, les Frères Jacques veindront nous divertir avec leur récital qui remporta un triomphe au théâtre Fontaine en 1968 (27 décembre).

Enfin, nous comptons aborder sérieusement cette année le problème du théâtre pour enfants. Un spectacle aura notamment lieu le 24 décembre en matinée.

Voici donc l'éventail complet de nos activités. Nous croyons qu'elles sont suffisamment diversifiées pour que chaque spectateur puisse y trouver des programmes à son goût.

Nous vous rappelons qu'un bureau de location fonctionne chaque jour (sauf dimanche et jours fériés) de 10 h 30 à 12 h et de 14 h à 18 h au théâtre du Val-de-Marne, mairie de Saint-Maur (tél. 283-35-23). Nous sommes à votre disposition pour tous renseignements que vous voudriez nous demander. Par ailleurs, n'oubliez pas que l'adhésion à Cité-culture est comprise dans l'abonnement.

Les spectateurs du Val-de-Marne et de Paris pourront se rendre à notre théâtre par l'autobus 110 (arrêt Mairie) et par la S.N.C.F., ligne Paris-Bastille (gare Le Parc Saint-Maur). Nous attirons votre attention sur le fait que la ligne du métro régional sera mise en service au mois de novembre.

Nous souhaitons vivement que cette dixième saison soit un succès et que vous serez nombreux à vous asseoir dans les nouveaux fauteuils très confortables que nous venons d'installer.

A 1980 ! Pour le 20[e] anniversaire !

nautisme

Nous tenons à remercier ci-dessous les genereuses firmes qui, au cours de la saison écoulée, répondant à notre appel, nous ont fait parvenir quelques-unes de leurs porductions, destinees à recompenser ou à encourager les vainqueurs ou participants de nos différentes régates.

Bateaux — Christ — Deschamps — Lanaverre — Neptune Nautisme — Plastimo — Novemail — Querolle — Ripolin — Saint-Gobain — Saint-Marc.

RESULTATS DES REGATES DE RENTREE LE 7-9-69

Série des Ponants :
1er : 3575 Pasquet - Julien
2e : Caufman - Caufman
3e : 1982 Cugny - Mlle Dubois
4e : 2814 Bordeaux - Bordeaux
5e : 804 Chevalier - Courteau

Série des 420 :
1er : 13877 Clerici - Chapelin
2e : 11801 Pontet et Mme
3e : 13010 Bernard et Bearn
4e : 5210 Thaureau - Gauthier

Voici venir la fin de la saison. C'est le moment choisi pour faire le « bilan » de son année, considérer ses résultats, les comparer à ceux des autres régatiers, prendre des résolutions. Chacun est rentré de vacances, ayant profité au maximum (pour la plupart) de son bateau. Le bateau ! La voile ! nous en sommes tous des fervents, quelquefois même des passionnés. Ce goût commun pour notre sport favori nous a réunis au sein d'un club : la V.G.A. Saint-Maur, où en plus des joies de la navigation nous pouvons rencontrer la camaraderie, l'amitié, l'estime (entre autres) ; il y a bien quelques heurts parfois, mais ils sont en general sans gravite. Nous nous apercevons tous plus ou moins sur la berge, au club-house, au bar du club, mais du fait meme de l'augmentation du nombre d'entre nous des « noyaux » se sont formés, et les nouveaux venus s'en sentent parfois exclus. Ils arrivent au club house, prennent leurs epars, un peu à la sauvette (bien souvent des « anciens » jouent au ping-pong et grognent lorsque passe une bome devant leur nez ou derriere eux à l'instant où un saut en arrière leur aurait permis de parer un smatch !) et filent gréer leur bateau, pour embarquer au plus tôt.

Il est dommage de constater la trop grande réserve ou la timidité de certains, ainsi d'ailleurs que le manque d'affabilité de certains autres. Un moyen pour faire vraiment partie du club ? Une bonne occasion vous est offerte à tous en cette fin d'année (comme chaque année d'ailleurs) : l'assemblée générale (dont la date n'est pas encore fixée, elle sera communiquée à tous en temps utile).

Evidemment, ce mot n'est pas engageant : il sent l'administration, la paperasse, tous les ennuis que nous essayons de fuir en faisant de la voile. En réalité cette assemblée générale permet à chacun d'exprimer son point de vue. De donner son avis. Tel projet envisagé ne vous plaît pas ? Exposez vos arguments, développez vos propres propositions (elles peuvent être très valables). Tel aménagement vous paraît superflu, tel autre au contraire indispensable ? Exprimez votre opinion ! Telle décision du « bureau » vous a semblée abusive ? demandez des explications ! Les uns ne sont pas là pour commander, les autres pour obéir : nous avons tous droit à la parole : deux avis valent mieux qu'un, personne n'est à l'abri d'une erreur ou d'un faux jugement.

SPORTIFS,
RECUPEREZ EN BUVANT LA
SLAVIA
Fortifiante et réconfortante
Exigez-la
dans tous les cafés
Distributeur régional
PETITFILS - WAYMEL
SUCCESSEUR
95, avenue Marinville
SAINT-MAUR - Tél. 472-01-15

ASSURANCES
COTISATIONS
Où en êtes-vous pour 1967 ?

LOUVEL-RUSH

" american training "

PALLADIUM
PHOENIX
Siège Social : 38 PONT-de-CHERUY. Département chaussures : 27, rue Maryse Bastié - 69 LYON 8e

R. Dupuy 10/67 158

A propos du bureau, justement, savez-vous que vous pouvez en faire partie ? Chaque année, lors de l'assemblée générale, il est procédé au renouvellement complet de celui-ci. Les fonctions, quelles qu'elles soient, sont toutes remises en jeu. Si depuis plusieurs années on constate que ce sont toujours les mêmes responsables qui sont au bureau, c'est que personne ne s'est proposé pour les remplacer. Si vous pensez, peut-être à juste titre, que vous êtes capable de faire mieux que votre capitaine de flotte, votre secrétaire, ou même votre président, n'hésitez pas à présenter votre candidature : si le titulaire sortant se représente, ou d'autres candidats, l'assemblée tranchera et choisira celui qui lui semble le plus apte à remplir els fonctions visées.

En plus du renouvellement du bureau, que fait-on, que dit-on à cette assemblée ? Beaucoup de choses. D'abord, on retrouve les copains (les figures de l'été, des week-end ensoleillés et ventés... qu'on aurait aimé avoir), ensuite on s'installe dans les fauteuils confortables de la salle chauffée que veut bien mettre à notre disposition le directeur de la Maison des Jeunes (sauf cas d'impossibilité majeure), on parle bateau ! Et puis sans contraintes, sans gène, simplement, ensemble, on discute de la saison passée (palmarès des régates sur le bassin ou à l'extérieur - remise des récompenses), de la saison à venir. Notre président expose les difficultés ,les problèmes qu'il a rencontrés, explique comment il a pu les résoudre avec l'aide du bureau (élu l'année précédente). Il fait part des subventions qui sont allouées pour l'année suivante, et trace les grandes lignes de l'utilisation qui pourrait être faite des crédits obtenus. Chacun peut donner son avis.

C'est une occasion unique de pouvoir participer à la vie de notre club, et de pouvoir exprimer son opinion.

Franchement, si vous vous intéressez un tant soit peu à votre club, et à la continuité de sa section nautisme, il faut absolument que vous répondiez présent lorsque vous seront communiqués la date et le ileu de notre prochaine assemblée générale.

Monique PONTET.

Nogent-sur-Marne, le 17 mai 1969

Monsieur PASQUET
Capitaine de Flotte
des Ponants
V.G.A. Saint-Maur.

DES NOUVELLES DU PONANT
3681

27 avril 1969 (jour du référendum)

Ils étaient 30 équipages à couper la ligne de départ ; journée bien sympathique que celle passée à l'Etang du Puits, régate de « Printemps », sous le signe du soleil et de la brise gagnée par le duo Crescitz - Seitert.

L'équipage mixte de la V.G.A. M. et Mme Gaillard, Ponant 3681 terminait huitième et s'octroyait la coupe offerte par la Société Saint-Raphaël pour le premier équipage mixte.

4 mai 1969

Ils se retrouvèrent tous le 4 mai à Dijon (ceux que n'effrayèrent pas le mauvais temps et les nombreux kilomètres).

Journée néfaste, de la pluie sans vent, si bien qu'à 15 heures une seule manche avait été courue. Cinquième sur 25 participants, tel fut le seul résultat de la journée (en ce qui nous concerne), il fallait penser au retour et nous abandonnions nos amis ponantistes, tandis qu'ils couraient une 3e manche, la deuxième ayant été annulée. Un palmarès, sans remise de coupe, établi sur 2 manches, donna la première place à l'équipage Crescitz - Seitert.

11 mai 1969.

Toujours des nouvelles du Ponant 3681 qui, nullement atteint au moral malgré sa déception du dimanche précédent, s'alignait sur la ligne de départ pour le trophée Grand Marnier, régate courue sur le plan d'eau de Lavacourt.

Vingt-sept équipages purent profiter de ce splendide bassin qui permettait de longs bords de près et de mi-largue. Des rafales et des petits airs nous permirent de courir 3 manches. La première manche nous voyait 6e, la deuxième 12e et la troisième 3e. Premier au classement général Crescitz - Seitert.

Au classement général nous terminons cinquième sur 27 bateaux et remportions une nouvelle coupe décernée au premier équipage mixte par le constructeur du Ponant, la maison Deschamps.

Jean-Pierre GAILLARD.

Regate à voile

Régate interclub 420 courue le dimanche 14 septembre 1969.

1er le 13.355, J.-P Bon - D. Bon.
2e le 9.538, Brochet - Brochet.
3e le 13.877, Clerich - Metz.
4e le 13.359, Chapelin - Chapelin.
5e le 7.667, Garnerone - Garnerone.
6e le 11.801, Pontet - Pontet.
7e le 7.886, Brenière - Dubois.
8e le 12.892, Aragno - Romain.
9e le 13.125, Coquin - Coquin.
10e le 9.498, Pataud - Pataud.
11e le 8.885, Truffet - Braud.
11e le 11.265, Legras - Pasquet.
13e le 13.875, Chénu - Albespy (Air Liquide).
14e le 4.368, Perrier - Fouroux.
15e le 7.551, Lemmele - Antoine.
16e le 7.351, Pinelli - Penelli.
17e le 4.369,
(Air Liquide).
18e le 5.210, Gauthier - Albespy.
19e le 13.010, Bernard - Béarn.
20e le 6.704, Danre - Danre.

(Tous ceux qui n'ont pas de mention spécialle sont de la V.G.A.)

Tout pour l'Amateur !
Peintures - Papiers Peints - Matériel d'application
COLORA
106, avenue du Bac - LA VARENNE
Le seul SPÉCIALISTE de la Région ! - Remise aux membres de la V. G. A.

hockey

Nous avons le plaisir de porter à la connaissance de tous les membres de la section, le calendrier des matches de championnat de France pour la saison 1969-1970.

SERIE NATIONALE - Poule A

MATCHES ALLER

28 septembre 1969 Sucy :
14 h 30 : U.A.I.V.G.A. - L.U.C.
5 octobre 1969 Lille :
14 h 30 : U.A.I.V.G.A. - IRIS
19 octobre 1969 La Boulie :
11 h 00 : U.A.I.V.G.A. - R.C.F.
26 octobre 1969 Sucy :
15 h 00 : U.A.I.V.G.A. - Amiens
2 novembre 1969 Sucy :
14 h 30 : U.A.I.V.G.A. - L.H.C.
16 novembre 1969 Lyon :
15 h 00 : U.A.I.V.G.A. - F.C.L.
23 novembre 1969 Bordeaux :
14 h 45 : U.A.I.V.G.A. - S.A.V.P.

MATCHES RETOUR

7 décembre 1969 Lille :
14 h 30 : U.A.I.V.G.A. - L.U.C.
14 décembre 1969 Sucy :
14 h 30 : U.A.I.V.G.A. - IRIS
22 février 1970 Sucy :
11 h 00 : U.A.I.V.G.A. - R.C.F.
1er mars 1970 Amiens :
14 h 30 : U.A.I.V.G.A. - Amiens
15 mars 1970 Lilel :
14 h 30 : U.A.I.V.G.A. - L.H.C.
22 mars 1970 Sucy :
14 h 00 : U.A.I.V.G.A. - F.C.L.
12 avril 1970 Sucy :
14 h 45 : U.A.I.V.G.A. - S.A.V.P.

Dans cette manifestation aussi importante, nous espérons que le comportement de notre équipe première sera aussi bon que celui de la saison passée. Nous leur souhaitons de très nombreux succès.

Pour notre équipe réserve, en plus du championnat régional, il est envisagé son engagement en Critérium de France. Une nouvelle épreuve nationale.

Les cadets, pour leur part, participeront le 5 octobre à un tournoi parisien, puis au Championnat de Paris et ils auront en fin de saison un tournoi à Cambrai, organisé par le club local.

Notre équipe féminine participera au Championnat Régional.

Comme vous pouvez le constater,, pour cette saison nous avons un programme chargé. Nous comptons sur vous tous (dirigeants, joueurs - joueuses) pour une participation très active à la vie de notre section.

NOS INFORMATIONS

Mariage :
Jean-Pierre Vaujour avec Mlle Martine Jollet. Tous nos vœux de bonheur aux jeunes mariés.

Revue :
Une revue « Hockey Mondial » vient de paraître, éditée par la Fédération Internationale de Hockey. Pour tous renseignements s'adresser au Secrétariat de la F.F.H., 11, rue Louis-le-Grand, Paris-2e.

MEUBLES-TAPISSERIE-LITERIE
Venez visiter notre hall d'exposition
MODERNE - *GRAND CHOIX* - STYLE
Sté KARGÈS et Cie
Anciens Éts GERAULT et DUGOUR
13 ET 15, RUE BARATTE-CHOLET
SAINT-MAUR (le parc)
(Marché d'Adamville)
Téléphone : 472-03-04
SOMMIERS - MATELAS - FOURNITURES POUR LITERIE - **LOCATION**

JARDINIER PAYSAGISTE
L.-J. SCEAUX
■
Entretien
Création
Réfection
■
Taille :
ROSIERS
ARBRES, ARBUSTES, FRUITIERS
★
11, rue Messidor - CHAMPIGNY
Tél. 706-00-86

gymnastique

Harmonique et rythmique

Que d'événements en cette reprise, pour cette rentrée qui avait été avancée de 15 jours.

Pourtant le premier événement, touchant le « cœur » de notre section, pourrait-on dire, aurait dû être plutôt la cause d'un retard pour cette rentrée.

Il n'en fut rien.

Mais venons-en aux faits.

Le 22 septembre, notre très sympathique professeur, Mlle Joëlle DURAND s'est mariée et est devenue madame REA. Ce fut une bien jolie mariée. Sa robe, sa coiffure étaient d'un goût des plus sûrs et la belle allure que nous lui connaissons faisait dire sur son passage « qu'elle est belle ! ».

Puis il y avait le cinquantenaire de la V.G.A. La section de gymnastique harmonique et rythmique s'était engagée pour ce 6 octobre (consécration officielle du cinquantenaire) pas question qu'elle se dérobe.

Les répétitions ont donc repris malgré tout avec les élèves, anciennes bien sûr, puisque les nouvelles n'avaient pratiquement pas le temps de se mettre au point. Et celles-ci ont pu avoir lieu grâce au dévouement et à la gentillesse de Mlle Sylvie Durand, sœur de notre jeune mariée, qui professe comme elle et qui même le lendemain du mariage était fidèlement là, après s'être couchée bien tard.

Madame REA en rentrant de son voyage de noces n'eut qu'à fignoler le travail de sa sœur.

Après toutes ces émotions le 6 octobre arriva, et le succès de nos petites et grandes élèves vint récompenser les efforts de tous. Un grand bravo à nos grandes qui ont fait sensation et merci à toutes les mamans qui pour les petites se sont rendues avec gentillesse à toutes les répétitions. Les haltérophiles n'en croyaient pas leurs yeux : tant de légèreté devant leurs poids si lourds !

Nos cours ont repris normalement depuis le mardi 7 octobre pour toutes. Pour le cours de dames (sans limitation d'âge) ne l'oublions pas, il a lieu cette année le mardi et le vendredi, les deux jours de 15 h 15 à 16 h 15, ceci pour permettre aux mères de famaille de jeunes enfants d'être à 16 h 15 à l'école pour les accueillir à la sortie.

A bientôt à toutes à la salle de gymnastique du stade Chéron.

Pour les inscriptions s'adresser comme d'habitude au siège, 16, rue de la Liberté.

Paule LESAGE.

F. MEAUME

Assureur-conseil
Agent général
URBAINE "I. A. R. D."
CREDIT AUTO ET IMMOBILIER
Tél. : 472-29-63
472-47-76
SAINT-MAUR
36, avenue Diderot

s.a. Doumaux

Constructions métalliques
Menuiserie métallique
Fermetures - Charpentes
9, rue Littré - SAINT-MAUR
☎ 472-02-54 ☎ 203-79-40

BRASSERIE DES MARRONNIERS ET D'ADAMVILLE

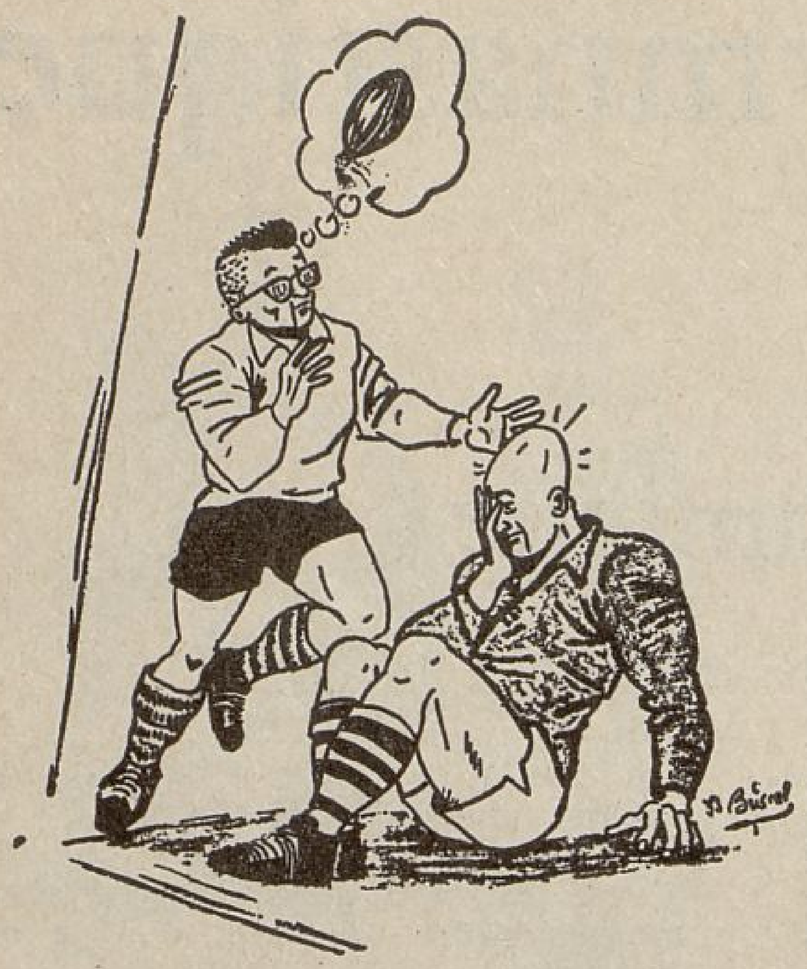
A. JUPIN

38, avenue des Fusillés-de-Châteaubriant
PARC-SAINT-MAUR

Eaux minérales toutes marques
Bières : CHAMPIGNEULLES - KRONENBOURG - HELDEN PILS
Toutes bières étrangères
Jus de fruits : VERGER - PAM-PAM - PAMPRE D'OR

Pour jouer, il vous faut
UNE LICENCE

Pour obtenir cette licence
LA VISITE MEDICALE
EST OBLIGATOIRE



INFORMATIONS

Les adversaires de nos amis footballeurs n'ayant pu inverser l'ordre de leurs rencontres, les matches de rugby première et réserves, prévus au stade Chéron, se disputeront au stade de Sucy.

A l'occasion du Cinquantenaire de la V.G.A., le rugby avait mis sur pied deux nocturnes : l'une avec la première, réserve et junior A, l'autre avec les juniors B, cadets, minimes et benjamins.

La première nocturne du samedi 27 septembre fut âprement disputée.

Le premier match opposait nos juniors A aux juniors A du Scuf-Saint-Maur domina dans tous les compartiments du jeu et écrasa son adversaire par 27-6.

A son tour la réserve devant l'équipe première de Lagny se surpassa et c'est par 24 à 3 qu'elle démontra sa supériorité.

Ce fut ensuite le tour de l'équipe première face à l'excellente équipe Roth du Racing. Là encore, supériorité de la V.G.A. Espérons qu'il en sera de même dans le championnat.

La deuxième nocturne réservée aux jeunes fût également très disputée. Benjamins et minimes devant nos voisins de Yerres et les juniors A face aux Juniors A du Scuf.

Victoire méritée de tous et nous eumes la chance de voir ces deux nocturnes disputées par une douce soirée d'automne.

CALENDRIER DU CHAMPIONNAT DE L'ILE-DE-FRANCE

JUNIORS B 1

Participants : 10 engagés répartis en une poule de 10.

Formule : match aller seulement

5 octobre :
PUC 1 c. VGA Saint-Maur

12 octobre :
V.G.A. contre R.C.F. 2

19 octobre :
U.S. METRO contre V.G.A.

16 novembre :
V.G.A contre R. C. Vincennes

23 novembre :
C.A. Chevreux c. V.G.A. St-Maur

30 novembre :
C.S.M. Puteaux c. V.G.A.

7 décembre :
V.G.A. contre A.S.P.T.T.

18 janvier 1970:
Courbevoie contre V.G.A.

25 janvier 1970 :
V.G.A. Saint-Maur c. C.A.S.G.

Le vainqueur sera déclaré champion de l'Ile-de-France Juniors B 1.

Les deux premiers représenteront l'Ile-de-France en coupe René CRABOS.

Les clubs non qualifiés disputeront le challenge SAHUC dont le calendrier sera établi ultérieurement.

Les Cars
de Brévannes
A. GUESTON
à LIMEIL - BREVANNES
(Val-de-Marne)
Téléph : 922-67-64
(lignes groupées)

VISITES MEDICALES - OCTOBRE 1969

Dimanche 19, 9 h 30 :

Stade Chéron :
Dr CHANTERENNE et Dr TRYSTRAM (athlétisme masculin) : 40
Dr L'HUILLIER (escrime fille).

Centre, boulevard de Champigny :
Dr GARCON et Dr ZRIED (gymnastique féminine) : 40

Dimanche 26, 9 h 30 :

Stade Chéron :
Dr POULAIN et Dr RIVIERE (athlétisme masculin) : 40

Centre, bd de Champigny :
Dr REVERCHON et Dr VONTHRON (natation) : 40

Tous les jeudis, visites médicales de l'E.P.I.S., séances au stade Chéron, 9 h 30, 10 h 30, 13 h 30 - Dr MARDRUS et Dr GUILLET.

CADETS I

Participants : 12 engagés répartis en 2 poules de 6.

Formule : matches aller seulement sur le terrain du club premier nommé.

Poule A

1. R.C.F. (1)
2. C.S.M. PUTEAUX
3. C.A.S.G. (1)
4. E. S. VITRY (1)
5. V.G.A.
6. U. S. CORBEIL

Poule B

1. U. S. METRO
2. P.U.C. (1)
3. A. A. SARCELLES
4. STADE FRANÇAIS (1)
5. SAINT-DENIS U. S. (1)
6. R.A.C. GONESSE (1)

Les deux premiers de chaque poule A et B formreont une poule finale de 4, matches aller, dont le vainqueur sera déclaré champion de l'Ile-de-France.

Dates retenues : 18 janvier, 1er février et 15 février 1970.

Les deux premiers de cette poule représenteront l'Ile-de-France dans le Championnat de France des « Cadets ».

Les clubs non qualifiés disputeront un challenge dont le calendrier sera précisé ultérieurement.

CADETS I

Calendrier du championnat Ile-de-France :

5 octobre 1969 :
PUTEAUX contre V.G.A.

12 octobre 1969 :
V.G.A. contre RACING

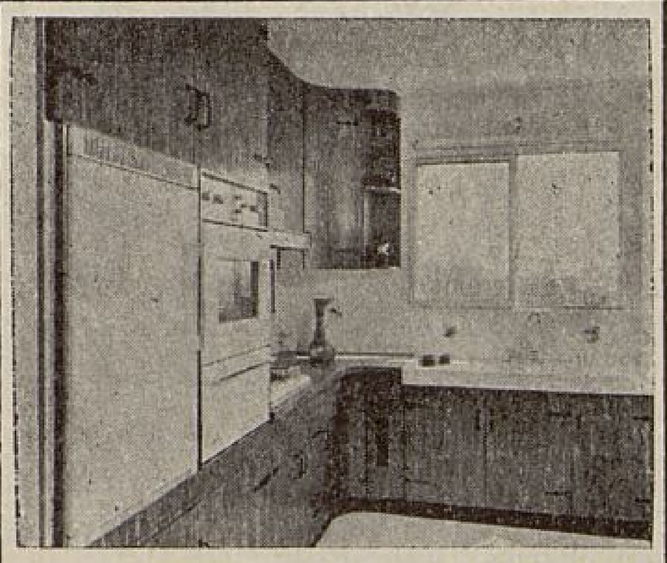
16 novembre 1969 :
CORBEIL contre V.G.A.

30 novembre 1969 :
VITRY contre V.G.A.

7 décembre 1969 :
V.G.A. contre C.A.S.G.

LES MIRAGES
SA TERRASSE, bord de Marne
SON PARC et ses ombrages
17, quai de La Varenne
LA VARENNE-SAINT-HILAIRE
Téléphone 472-30-44
BAR - RESTAURANT
SES SPECIALITES
Hôtel tout confort
Salles pour banquets

CHARCUTERIE SALAISONS
Gros Demi-gros
FOURNITURES GENERALES
R. DUPONT
Dépôt :
48, av. E.-Zola - ST-MAUR
Tél. 427-00-67
Bureaux :
71 bis, avenue du Bois-Guimier
94 - ST-MAUR - Tél. 472-28-75
LIVRAISONS A DOMICILE



LE HETRE ST-MAURIEN
LE SPECIALISTE DE LA CUISINE
Place de la Mairie
SAINT-MAUR - Tél. 472-32-12
MEUBLES DE TOILETTE
MEUBLES D'ENFANTS
ARMOIRES DE RANGEMENT
ET DE BOIS BLANC

COTISATION 1969 - 1970

Nous vous rappelons les nouveaux taux de cotisation pour la saison 1969 - 1970.

Droit d'adhésion	**10 F**
Jusqu'à 14 ans	**35 F**
De 15 à 20 ans	**50 F**
21 ans et plus	**80 F**

Location - Réservation
Spectacle - Voyage
Syndicat d'Initiative
63, avenue du Bac
LA VARENNE
Tél. : 283-84-74

"LE SANCERRE"
21, rue Gabriel-Péri
SAINT-MAUR
Ses grands vins
Son "CARDINAL"
SALLE POUR REUNIONS
ET BANQUETS
TERRAIN DE PETANQUE
Tél. 472-00-14 Fermé le jeudi

Oui, vous pouvez, l'esprit libre, vous adonner à votre sport favori ! La
BRED
trouve une solution à tous vos projets personnels, professionnels ou immobiliers
(CENTRE D'INFORMATION DU LOGEMENT - BAL 94-50)
Du lundi au vendredi, de 8 h à 19 h
18, av. Emile-Zola - SAINT-MAUR
Tél. 472-47-10
Du mardi au samedi, de 9 à 19 h
117 bis, av. Foch - SAINT-MAUR
Tél. 283-10-50

AFFICHAGE
Chaulet
8, bd Voltaire
LA VARENNE
Tél. : 472-83-40

École d'anthropologie

(Reconnue d'utilité publique comme établissement d'enseignement supérieur (loi du 22 mai 1889).
1, place d'Iéna, Paris-16e - Tél. PASsy 85-92.

Année 1969-1970

Diététique et biologie sportives
Cours du docteur A. F. CREF, médecin de l'Hôpital Saint-Michel. Sous l'égide du Comité Français d'Information Diététique (C.O.F.I.D.) et de l'Institut pour le Progrès de l'Alimentation de la Jeunesse (I.P.A.J.).

Jeudi 13 novembre 1969, A.-F. CREFF : *principes d'une alimentation équilibrée.*
Jeudi 20 novembre 1969, L. BERARD : *les principales erreurs alimentaires commises en milieu sorptif.*
Jeudi 27 novembre 1969, M. DUMAY : comment envisager l'alimentation quotidienne. - La ration d'entraînement.
Jeudi 4 décembre, A. CRESPIN et A. CECCALDI : *les rations de compétition.*
Jeudi 11 décembre 1969, N. Frechet : *comment récupérer.*
Jeudi 18 décembre 1969, A. M. BLANC : *applications pratiques de la diététique. L'aliment de l'effort. Les aliments spéciaux.*
Jeudi 8 janvier 1970, R. HYPPOLYTE : *les problèmes alimentaires d'une collectivité sportive.*
Jeudi 15 janvier 1970, M. CANU : *prévention alimentaire de quelques affections rencontrées chez le sportif.*
Jeudi 22 janvier 1970, J. DEBERRE : *quelques problèmes nutritionnels mal connus (adolescence, grossesse, surcharge pondérale...)*
Jeudi 29 janvier 1970, H. JOUIN : *organisation, fonctionnement et intérêt d'une consultation hospitalière de médecine appliquée aux sports.*

Le cours aura lieu à lHôpital Saint-Michel (salle des conférences), 33, rue Olivier de Serres, Paris-15e (Métro Convention). Rentrée par l'impasse Sainte-Eugénie, donnant en face du numéro 31 de la rue Dombasle le jeudi à 20 h 45.

Le cours est libre et gratuit. Un certificat d'assiduité sera délivré sur demande aux auditeurs qui se seront inscrits auprès du Dr CREFF et qui en auront acquitté les droits d'inscription au Secrétariat de l'Ecole d'Anthropologie,1, place d'Iéna, Paris-16e.

Le Directeur
de l'Ecole d'Anthropologie :
Dr J. A. HUET.

UN ACCIDENT EST VITE ARRIVE

Avez-vous réglé votre cotisation 1968 ?

Oui ! Alors soyez rassuré vous êtes ASSURE.

Terrains

Stade municipal Adolphe-Chéron :

2, av. de Neptune, SAINT-MAUR. - Tél. : GRA.01-11. Autobus 109.
— Athlétisme - Basket-ball - Education physique - Initiation sportive - Foot-ball - Hand-ball - Rugmy - Tennis - Hockey - Volley-ball.

Stade des Corneilles :

23, Bd des Corneilles, SAINT-MAUR. - Tél. : 472-90-61. Autobus 111.
— Footb-ball - Hand-ball - Basket-ball - E.P.I.S.

Stade Auguste-Marin :

32, Bd de Champigny, SAINT-MAUR. - Tél. : GRA. 64-42. Autobus 112.
—E.P.I.S. - Hand-ball - Basket-ball - Volley-ball - Foot-ball.

Stade Paul-Méyer :

Rue de Paris, à SUCY. - Tél. : 922-71-42. S.N.C.F. Gare de Sucy.
— Foot-ball - Rugby - E.P.I.S. - Hockey - Tennis - Basket-ball - Volley-ball - Hand-ball - Athlétisme.
Restaurant du Stade. - Tél. : 922-71-42.

Place des Maronniers :

— Boules. - Autobus 109.

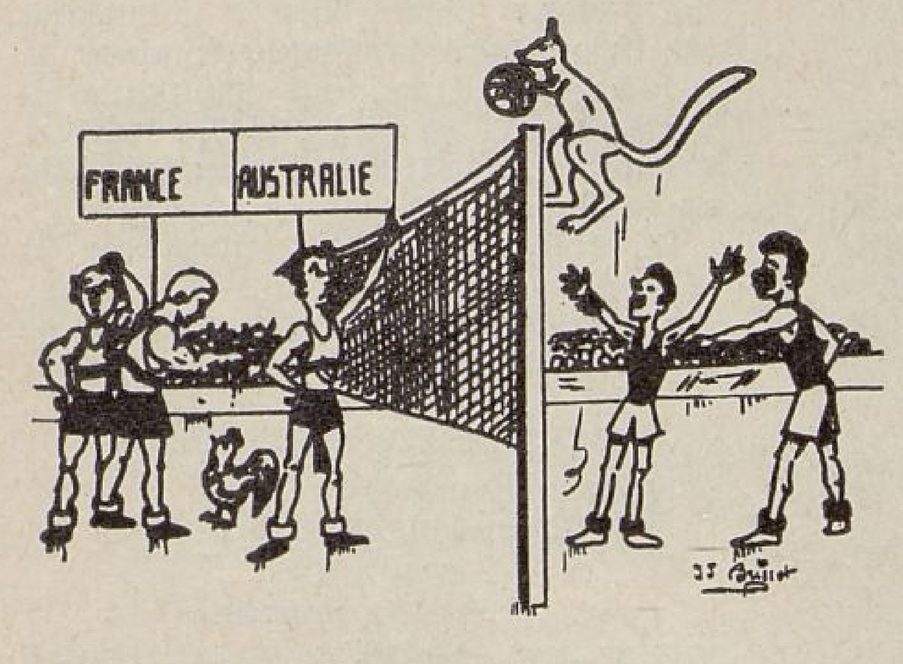
PERMIS BATEAU

Tél. : 883-43-78
883-17-34

AUTO-ECOLE DE LA MAIRIE
3 bis, av. de la République
SAINT-MAUR

AVIS

La commission du bulletin fait savoir que par décision du comité-directeur, le bulletin de la V.G.A. ne sera dorénavant adressé qu'aux membres à jour de leurs cotisations.



Présentation de la nouvelle saison 69-70 en Championnat de France seniors

La nouvelle formule adoptée par la F. F. V. B. pour cette saison est de constituer une poule unique en division nationale en réduisant è huit équipes seulement les vingt qui opéraient en deux poules de dix à la fin de la edrnière saison.

Les places seront évidemment « très chères » cette année et le but immédiat, sera, pour la plupart, d'assurer son maintien dans cette division unique, qui pour l'avenir ne présentera pas que des avantages, en particulier les longs et pénibles déplacements d'une extrémité à l'autre de notre pays.

Voici brièvement les différentes poules et le principe du déroulement des épreuves :

Quatre poules composées chacune de cinq épuipes.

Poule A

Racing, A.S.U. Lyon, C. A. Saint-Fons, C.S.M. Clamart, C. O. Vincennes.

Poule B

Montpellier U. C., A. S. Sète, A. S. Cannes, S. Marseille U. C., A. S. Grenoble.

Poule C

P.U.C., S. C. Colombes, Tourcoing Sports, R. C. Strasbourg, Paris Amicale Camou.

Poule D

C. O. Joinville, Stade Français, *V. G. A. Saint-Maur,* Rennes E. C., C.A.S.G.

L'ordre dans lequel ont été classé les différentes équipes de chaque poule découle de la place occupé les précédentes saison et reflète « théoriquement » la valeur décroissante de l'ensemble des clubs.

DEROULEMENT DES EPREUVES

Première phase. — Matches aller et retour dans chacune des quatre des quatre poules, les deux premiers de chaque poule étant qualifiés pour une poule finale à huit clubs, désignant le champion de France.

Deuxième et troisième phase. — Matches de classement entre les douze équipes restantes par poule de six clubs en premier lieu et poule de quatre par la suite, pour permettre de désigner les deux meilleures équipes.

Quatrième phase. — Les deux meilleures équipes des douze seront opposées en matches de barrage aux équipes ayant terminées aux septième et huitième places de la poule finale des huit.

Une saison très longue et pleine de suspens, qui ne se terminera quau mois de mai 1970...

Nous vous présentons également la composition de la poule de championnat de France junior dont les deux équipes classées en tête accèderont directement aux 1/16e de finale.

Championnat de France juniors

Poule 5

Stade Français, *V.G.A. Saint-Maur,* Racing, Paris Amicale Camou, Asnières Sports, C.N.M. Charenton, Dieppe U. C., R.S.C. Montreuil.

Plusieurs prétendants aux deux premières places, depuis l'Amicale Camou jusqu'au Stade Français (encore lui...), mais nous pensons que nos jeunes sont désireux de briller particulièrement cette saison et nous pouvons leur faire entière confiance, s'ils s'entraînent avec *sérieux* et *régularité.*

Voici la composition de l'équipe :

Bertaud Olivier, Bourra Philippe, Charron Yvon, Fresco Marc, Geffroy Francis, Juramy Bernard, Lemonier Michel, Payan Claude, Sotton Alain.

J. B.

REVES DE DEBUT DE SAISON

(Echos de la première)

Fin septembre : la saison recommence avec les tournois d'avant championnat :

— A Evreux nous remportons la coupe devant, il est vrai, un plateau très modeste.

— Ensuite à Clamart « baromètre » de la saison, comme le pense Roland Chauffier ; participation honorable puisque nous terminons troisièmes et... première équipe française (victoires entre autres sur le Montpellier U. C., le Stade Français, Bruxelles)...

Ce résultat annoncerait-il un titre de champion de France ?...

Mais voyons d'abord les forces de cette équipe :

Nous accueillons cette année :

Olivier Ducroux (passeur, 1,71 m), venant de Bois-Colombes ;

Jean LEGLISE (passeur, 1,84 m), venant de la réserve de Saint-Maur ;

Dominique Prudhomme (attaquant, 1,90 m) ex. Caso.

Après avoir cité les « militaires » qui pourront cette saison jouer à temps complet :

Séverin Granvorka (1,95 m) ;

Alain Frangolacci (1,89 m) ;

Jean-Claude Salbreux (1,83), tous trois attaquants ;

Sylvain Ducroux (1,71, passeur).

Assurances

A L'ATTENTION DES DIRIGEANTS ET JOUEURS

« Ce qu'il faut faire en cas d'accidents »

Ceci ne concerne que les sections assurées par la V.G.A. à la Compagnie d'assurances « L'Urbaine et la Seine » 39, rue Le Peletier, Paris-9e police numéro 966563.

Renseignements à fournir sous 48 heures :

NOM - PRENOM - DATE DE NAISSANCE - ADRESSE DU JOUEUR BLESSE ainsi que son NUMERO de S. S. — HEURE, LIEU de l'accident et les TEMOINS - NATURE DE LA BLESSURE.

Suite de la déclaration :

Faire établir par un docteur un certificat d'origine de blessure.

En principe, l'accidenté doit régler tous les frais, et demander les factures en double. Si Assuré social, il adresse au Secrétariat ou bien directement à l'agent, M. MEAUME, 36, avenue Diderot, tél. 472.29-63 - Saint-Maur, la feuille de remboursement de la Sécurité sociale et le double de ses factures. Un certificat de guérison est exigé.

Si le joueur n'est pas assuré social, il lui suffit de remettre ses factures sans omettre le certificat de guérison afin d'obtenir un règlement rapide.

A SOULIGNER :

Le dévouement de M. Roussel qui par suite du manque de personnel est venu bénévolement pendant deux jours tirer les bandes du bulletin V.G.A.

De Mme Bonvalot, de M. Fayon, de M. Lesage, qui, le dimanche 28 septembre, ont tiré les circulaires et rédiger les enveloppes pour les invitations du programme du cinquantenaire.

Monsieur Fayon ayant réussi à faire exécuter le tirage des cartes d'invitation ce dimanche de 10 h à 16 h.

Remerciements.

P. G.

Un grand club se reconnait à son public.

Spectateurs, soyez dignes de la V.G.A.

Il nous reste les deux « piliers » de la saison passée :

Jeannot Babin (1,77) ;

Patrice Fournier (1,90 m), tous deux attaquants.

Et nous aurons fait le tour de cette formation, sans oublier notre toujours v a l i d e président Jacques Baudin (1,83 m) joueur complet qui, dit-on, prépare secrètement sa rentrée pour janvier dans la poule finale à huit !...

Ne manquons pas d'inclure dans cette équipe les joueurs suivants :

Claude Jund (attaquant, 1,90 m) ;

Claude Guillaume (passeur, 1,77 m) ;

Claude Payan (passeur, 1,72 m).

Nous avons enfin trouvé taille et force de frappe qui, nous avaient manqué les saisons passées.

Alors, sous la direction éclairée de notre fidèle e n t r a i n e u r, Roland Chauffier, et avec un brin de réussite, que ne nous est-il pas permis ?

Les championnats officiels ont commencé avec le critérium parisien. Il nous reste à battre... le P. U. C.... pour a c c é d e r au stade des demi-finalse.

Le championnat de France maintenant :

Le C. O. Joinville faisant d'ores et déjà figure de favori pour le titre (il s'est renforcé par un joueur de la V.G.A.) notre objectif immédiat est de prendre la deuxième place de la poule, puis de nous maintenir en nationale I, en attendant... mieux.

Pour cette saison, pronostics d'un de nos joueurs !...

En étant optimiste : cinquième de la poule finale.

En étant pessimiste : sixième de la poule finale.

DERNIERES NOUVELLES

Dimanche 12 octobre :

Championnat de France

(Poule D)

Première journée

V.G.A. bat Rennes 3-0

Stade Français bat C.A.S.G. .. 3-1

Nous sommes sur la bonne voie...

PROCHAINS MATCHES

Le 25 octobre :

Stade Français (Coubertin)

Le 2 novembre :

C. O. Joinville (Saint-Maur)

Le 8 novembre :

C.A.S.G. (Coubertin)

Le 30 novembre :

Stade Français (Saint-Maur)

Venez nombreux encourager la V. G. A. Saint-Maur, l'équipe qui monte...

S. DUCROUX.

COMITÉ DIRECTEUR 1968-1969

Président :

M. GAPILLOUT Paul, 24, av. du Château, LA VARENNE - 472-37-72.

Président adjoint :

M. HOUEL Guy, 32, av. de Cœuilly, 94 - LE PLESSIS-TREVISE - Tél. 11-51 à Chennevières.

Vice-président d'honneur :

M. LARIVE Armand, 23, av. de la République, SAINT-MAUR - 472-18-45.

Vice-présidents :

M. RENTLER Roger, 4, av. de la République, SAINT-MAUR - 472-17-19

M. EHR Fernand, 12, av. Caront, SAINT-MAUR - 472-80-70.

M. CAUFMAN Olivier, 132, Bd du Général-Giraud, ST-MAUR - 472-60-65.

M. FERRY E., 1, rue du Dauhiné, SAINT-MAUR - 283-43-82.

Secrétaire général :

M. GILLE Jean, 22, av. Marie-Louise, LA VARENNE - 472-37-28.

Secrétaire général adjoint :

M. GAY René, 3 Villa du Docteur-Serre, VINCENNES - 328-72-77.

Trésorier principal :

M: LESAGE Jacques, 19, av. Henri-Régnault, LA VARENNE - 472-56-54.

Trésorier adjointe :

Mlle DEFLORENNE Cl. 127, r. de Musselburgh, CHAMPIGNY - 706-10-32.

Membres :

M. DURANDAL, 41 bis, Bd des Mûriers, SAINT-MAUR - 283-03-37.

M. HASSOLD Roger, 112, Bd de Champigny, LA VARENNE - 472-62-87.

M. BOURBON Fernand, 1, av. de la République, SAINT-MAUR.

M. BOIGEAUD André, 38, rue Rochambeau, LA VARENNE - 472111-09.

M.FAYON Marcel, 3, impasse St-Maur, MAISONS-ALFORT - 207-23-95.

M. COLLARDEY, 13, rue de Strasbourg, MAISONS-ALFORT - 368-34-29.

M. MECHINEAU, 24, av. des Falonnières, LA VARENNE - 283-30-77.

M. MARCASTEL, 42, av. du Bel-Air, SAINT-MAUR - GRA. 56-21.

M. CONDAMY, 7, rue du Petit-Beaubourg, SAINT-MAUR.

M. JUPIN, 38, av. des Fusi!lés-de-Châteaubriant, SAINT-MAUR - 472-03-45.

Secrétaire adminimistratif :

M. LOBELLO Félix, Pavillon 3, « Les Cendrennes » - 91-ST-GERMAIN-LES-ARPAJON - 490-19-15.

exp. imp. nord 94-94

Le Gérant : LHOSPIED.

Sportifs, équipez-vous à Saint-Maur !

CAMPING - SPORTS - VOYAGES

PIERRE NOIRAULT

●

TOUS EQUIPEMENTS SPORTIFS

Clubs - Lycées et Collèges
Classes de neige

70, avenue du Bac, 70
(Près la gare et les écoles) - Tél. 472-38-63
LA VARENNE SAINT-HILAIRE (Seine)

Gare de La Varenne

La Hutte

VETEMENTS ET ARTICLES DE

Sports

Spécialiste du survêtement

VOLLEY - HAND - BASKET - FOOT - TENNIS - ATHLETISME - ETC...

5, rue Baratte-Cholet — SAINT-MAUR — Tél. 472-89-69

Conditions spéciales aux membres de la V.G.A.

Marché d'Adamville

SPORTS D'ÉQUIPE
ATHLÉTISME
ÉQUITATION
NATATION
TENNIS
SKIS

OSCAR SPORTS

Tél.
283-41-19

C. BONHOMME

118, boulevard de Champigny

LA VARENNE-SAINT-HILAIRE

10 % au membres de la V.G.A.

Gare de Champigny

EQUIPEMENTS POUR TOUS SPORTS D'EQUIPES

CLUBS *ECOLES* *LYCEES*

79, avenue Carnot — 94 - SAINT-MAUR — Tél. 283-96-30

TRIGANO

Membres de clubs, lycées et collèges : conditions spéciales

Marché d'Adamville

michault

TAILLEUR CHEMISIER

9 et 11, avenue de la Mairie - SAINT-MAUR

SPECIALISTE DU VETEMENT MASCULIN DEPUIS 35 ANS

RAYON SPÉCIAL «JUNIORS»

michault

9 et 11, avenue de la Mairie - SAINT-MAUR

Tél. : 472-26-88

DÉPOSITAIRE DES GRANDES MARQUES